

MEDION®

Handleiding
Mode d'emploi
Bedienungsanleitung



Micro-audiosysteem
Micro chaîne audio
Micro-Audio-System

MEDION® LIFE® P64000 (MD 43180)

Inhoudsopgave

1.	Over deze handleiding	5
1.1.	In deze handleiding gebruikte waarschuwingspictogrammen en -woorden	5
2.	Gebruik voor het beoogde doel	6
3.	Verklaring van conformiteit.....	6
4.	Veiligheidsinstructies.....	7
4.1.	Gebruiksveiligheid	7
4.2.	Plaats van opstelling	7
4.3.	Reparatie.....	8
4.4.	Omgevingstemperatuur	8
4.5.	Stroomvoorziening	9
4.6.	Cd-speler.....	10
4.7.	Batterijen.....	10
5.	Inhoud van de verpakking	12
6.	Overzicht van het apparaat	13
6.1.	Voor kant.....	13
6.2.	Achterkant.....	14
6.3.	Afstandsbediening.....	14
7.	Vorbereiding	16
7.1.	Batterij in de afstandsbediening plaatsen.....	16
7.2.	Batterij vervangen	16
7.3.	Apparaat opstellen.....	17
8.	Aansluitingen.....	18
8.1.	Hoofdtelefoon aansluiten.....	18
8.2.	Antenneaansluiting	19
8.3.	Extern apparaat op LINE IN-ingang aansluiten.....	19
8.4.	Netaansluiting.....	20
8.5.	USB-geheugenstick aansluiten.....	21
9.	Tijd	21
9.1.	Tijd instellen.....	21
9.2.	Timer.....	22
9.3.	Slaaptimer gebruiken.....	24
10.	Algemene bedieningsfuncties.....	25
10.1.	In-/uitschakelen en stand-by.....	25
10.2.	Helderheid van het display instellen	25
10.3.	Modus kiezen	26
10.4.	Geluidsfuncties.....	26

11. Radio	27
11.1. Zenders instellen.....	27
11.2. Zenders zoeken	27
11.3. Zenders opslaan en weergeven	27
11.4. Stereo-/mono-ontvangst.....	28
11.5. Zenderinformatie.....	28
12. Cd's en USB-opslagmedia weergeven	28
12.1. Opmerkingen over de media	28
12.2. Disc plaatsen	29
12.3. USB-opslagmedium plaatsen.....	29
12.4. Afspelen starten/stoppen.....	29
12.5. Nummers selecteren, snel achteruit-/vooruitspoelen	29
12.6. Een nummer direct selecteren.....	29
12.7. Map selecteren	30
12.8. Introfunctie	30
12.9. Afspiegelvolgorde programmeren	30
12.10. Herhalingsfunctie/willekeurige weergave	31
12.11. Titelinformatie weergeven	31
13. Bluetooth-modus	31
13.1. Bluetooth-apparaten koppelen.....	31
13.2. Bediening via de afstandsbediening.....	32
14. Weergave via LINE IN-ingang	32
15. In geval van storingen	33
16. Reiniging en onderhoud	34
17. Afvoer	34
18. Technische gegevens	35
19. Colofon	36

1. Over deze handleiding



Lees de veiligheidsinstructies zorgvuldig door voordat u het apparaat in gebruik neemt. Neem de waarschuwingen op het apparaat en in de gebruiksaanwijzing in acht.

Bewaar de handleiding altijd binnen handbereik. Geef deze handleiding mee als u het apparaat aan iemand anders doorgeeft.

1.1. In deze handleiding gebruikte waarschuwingspictogrammen en -woorden

	<p>GEVAAR! Waarschuwing voor acuut levensgevaar!</p>
	<p>WAARSCHUWING! Waarschuwing voor mogelijk levensgevaar en/of ernstig onherstelbaar letsel!</p>
	<p>VOORZICHTIG! Waarschuwing voor mogelijk minder ernstig of gering letsel!</p>
	<p>WAARSCHUWING! Waarschuwing voor gevaar door hoog geluidsvolume!</p>
	<p>OPMERKING! Neem de aanwijzingen in acht om materiële schade te voorkomen! Aanvullende informatie over het gebruik van dit apparaat!</p>
	<p>OPMERKING! Neem de aanwijzingen in de handleiding in acht!</p>

2. Gebruik voor het beoogde doel

Dit apparaat biedt vele gebruiksmogelijkheden:

het apparaat dient voor het afspelen van geluidsmedia (cd's, MP3-gegevensdragers, USB-apparaten) en voor radio-ontvangst. Daarnaast kunt u externe apparaten voor de weergave van audiogegevens draadloos per Bluetooth verbinden.

Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor particulier gebruik en is niet geschikt voor industriële of zakelijke toepassingen.

Let erop dat de garantie bij oneigenlijk gebruik komt te vervallen:

- breng geen wijzigingen aan zonder onze toestemming en gebruik geen accessoires die niet door ons zijn goedgekeurd of geleverd.
- Gebruik alleen door ons geleverde of goedgekeurde (vervangende) onderdelen en accessoires.
- Neem alle informatie in deze handleiding in acht, met name de veiligheidsvoorschriften. Elke andere toepassing wordt beschouwd als oneigenlijk gebruik en kan leiden tot letsel of materiële schade.
- Gebruik het apparaat niet onder extreme omgevingsomstandigheden.

Dit apparaat mag niet worden gebruikt door personen (inclusief kinderen) met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of intellectuele vermogens en/of onvoldoende ervaring en/of kennis, tenzij dit gebeurt onder toezicht van een voor hun veiligheid verantwoordelijke persoon of de personen zijn geïnstrueerd in het juiste gebruik van het apparaat. Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.

3. Verklaring van conformiteit

Hiermee verklaart Medion AG dat dit product voldoet aan de volgende Europese eisen:

- EMC-richtlijn 2014/30/EU
- Laagspanningsrichtlijn 2014/35/EU
- RoHS-richtlijn 2011/65/EU.
- Ecodesign-richtlijn 2009/125/EG (verordening 1275/2008)
- R&TTE-richtlijn 1999/5/EG

4. Veiligheidsinstructies

4.1. Gebruiksveiligheid

- Dit apparaat mag niet worden gebruikt door personen (inclusief kinderen) met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of intellectuele vermogens en/of onvoldoende ervaring en/of kennis, tenzij dit gebeurt onder toezicht van een voor hun veiligheid verantwoordelijke persoon of de personen zijn geïnstrueerd in het juiste gebruik van het apparaat. Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.



GEVAAR!

Verstikkingsgevaar!

Verpakkingsfolie kan worden ingeslikt of verkeerd worden gebruikt. Hierdoor bestaat gevaar voor verstikking!

- ▶ Houd het verpakkingsmateriaal, zoals folie of plastic zakken, uit de buurt van kinderen.

4.2. Plaats van opstelling

- Houd het apparaat en alle aangesloten onderdelen uit de buurt van vocht en vermijd stof, hitte, direct zonlicht en open vuur (kaarsen en dergelijke). Als deze instructies worden genegeerd, kan dit tot storingen of beschadiging van het beeldscherm leiden.
- Gebruik het apparaat niet in de buitenlucht. Het kan door invloeden van buitenaf, zoals regen, sneeuw etc. beschadigd raken.
- Bescherm het apparaat en de netadapter tegen druppels en spatwater en zet geen met vloeistof gevulde voorwerpen, zoals vazen, op of naast het apparaat of de netadapter. De combinatie van vloeistof en elektriciteit kan gevaarlijk zijn.
- De sleuven en openingen van het apparaat dienen voor de ventilatie. Dek deze openingen niet af (oververhitting, brandgevaar)!

-
- Leg de kabels zo neer dat niemand erop kan trappen of erover kan struikelen.
 - Zorg voor voldoende vrije ruimte in de kastwand. Houd een afstand van minimaal 10 cm rondom het apparaat aan voor voldoende ventilatie.
 - Plaats en gebruik alle onderdelen op een stabiele, vlakke en trillingsvrije ondergrond zodat het apparaat niet kan vallen.

4.3. Reparatie

- Neem contact op met de klantenservice, indien:
 - het netsnoer geschroeid of beschadigd is,
 - vloeistof in het apparaat is binnengedrongen,
 - het apparaat niet correct functioneert,
 - het apparaat is gevallen of de behuizing beschadigd is.
- Laat reparaties aan het apparaat uitsluitend uitvoeren door gekwalificeerd personeel.
- Indien een reparatie is vereist, neem dan uitsluitend contact op met onze geautoriseerde servicepartner.

4.4. Omgevingstemperatuur

- Het apparaat kan worden gebruikt bij een omgevingstemperatuur van 0 °C tot 35 °C en een relatieve luchtvochtigheid tot 80% (niet-condenserend).
- Uitgeschakeld kan het apparaat worden opgeslagen bij een temperatuur tussen -20 °C en +60 °C.



GEVAAR!

Gevaar voor een elektrische schok!

Bij grote schommelingen in temperatuur of luchtvochtigheid kan er door condensatie vochtvorming optreden die kortsluiting kan veroorzaken.

- ▶ Wacht nadat u het apparaat heeft vervoerd met de ingebruikname totdat het apparaat zich aan de omgevingstemperatuur heeft aangepast.

4.5. Stroomvoorziening



GEVAAR!

Gevaar voor een elektrische schok!

Ook bij uitgeschakelde aan/uit-schakelaar staan onderdelen van het apparaat onder spanning.

- ▶ Onderbreek de stroomvoorziening van uw apparaat of schakel alle spanning uit door de stekker uit het stopcontact te trekken.
- Sluit het apparaat alleen aan op een gemakkelijk bereikbaar, geaard stopcontact in de buurt met een spanning van 100-240 V ~ 50/60 Hz.
- Onderbreek de stroomvoorziening van het apparaat door de stekker uit het stopcontact te trekken.



GEVAAR!

Gevaar voor een elektrische schok!

Binnen in het apparaat bevinden zich stroomvoerende onderdelen. Hierbij bestaat in het geval van onopzettelijke kortsluiting het gevaar van een elektrische schok of een brand.

- ▶ Open nooit de behuizing en steek geen voorwerpen via de sleuven en openingen in het apparaat!
- Plaats geen voorwerpen op de kabels omdat deze daardoor beschadigd kunnen raken.
- Houd een afstand van minimaal één meter aan tussen het apparaat en hoogfrequente en magnetische storingsbronnen (televisietoestellen, luidsprekerboxen, mobiele telefoons etc.) om storingen in de werking en gegevensverlies te voorkomen.

4.6. Cd-speler

LASER KLASSE 1
CLASS 1 LASER
PRODUCT
APPAREIL LASER
DE CATEGORIE 1

De cd-speler is een laserproduct van Klasse 1. De speler is voorzien van een veiligheidssysteem dat vrijkomen van gevaarlijke laserstraling bij normaal gebruik voorkomt. Om oogletsel te voorkomen, mag het veiligheidssysteem van het apparaat nooit worden beschadigd of veranderd.

4.7. Batterijen

De afstandsbediening wordt gevoed via batterijen. Let hierbij op het volgende:

- houd nieuwe en gebruikte batterijen uit de buurt van kinderen. batterijen niet inslikken vanwege gevaar voor irritatie door lekkage van accuzuur.



WAARSCHUWING!

Gevaar voor bijtende wonden!

Als een knoopcelbatterij wordt ingeslikt, kan er binnen 2 uur door lekkage van batterijzuur ernstig tot levensgevaarlijk inwendig letsel ontstaan.

- ▶ Als u vermoedt dat er batterijen zijn ingeslikt of in een ander lichaamsdeel terecht zijn gekomen, dient u onmiddellijk medische hulp in te roepen.
- Gebruik het apparaat niet meer als het batterijvak niet goed sluit en houd het uit de buurt van kinderen.
- Controleer voordat u de batterij plaatst of de contacten van het apparaat en de batterijen schoon zijn en reinig ze zo nodig.
- Plaats uitsluitend nieuwe batterijen van hetzelfde type. Gebruik nooit oude en nieuwe batterijen door elkaar.
- Let bij het plaatsen van de batterijen op de polariteit (+/-).
- Bij foutief vervangen van de batterijen kunnen deze exploderen! Vervang de batterij alleen door eenzelfde of een gelijkwaardig type.

-
- Probeer gewone batterijen nooit op te laden. Hierbij bestaat gevaar voor explosie!
 - Stel batterijen nooit bloot aan overmatige hitte (zoals rechtstreeks zonlicht, vuur etc.).
 - Bewaar batterijen op een koele, droge plaats. Door rechtstreekse invloed van warmte kunnen batterijen beschadigd raken. Stel het apparaat daarom niet bloot aan sterke hittebronnen.
 - Sluit batterijen niet kort.
 - Gooi batterijen niet in het vuur.
 - Verwijder lekkende batterijen onmiddellijk uit het apparaat. Maak de contacten schoon voordat u nieuwe batterijen in het apparaat plaatst. Bij lekkage van accu- resp. batterijzuur bestaat kans op huidirritatie!
 - Verwijder ook lege batterijen uit het apparaat.
 - Verwijder de batterijen wanneer u het apparaat langere tijd niet gebruikt.

5. Inhoud van de verpakking

Controleer de inhoud van de verpakking op volledigheid en stel ons binnen 14 dagen na aanschaf op de hoogte van eventueel ontbrekende onderdelen. Met het door u aangeschafte pakket heeft u het volgende ontvangen:

- Micro-audiosysteem
- Afstandsbediening incl. batterij (1x knoopcel 3 V, CR2025)
- FM-binnenantenne
- Netsnoer
- Documentatie



GEVAAR!

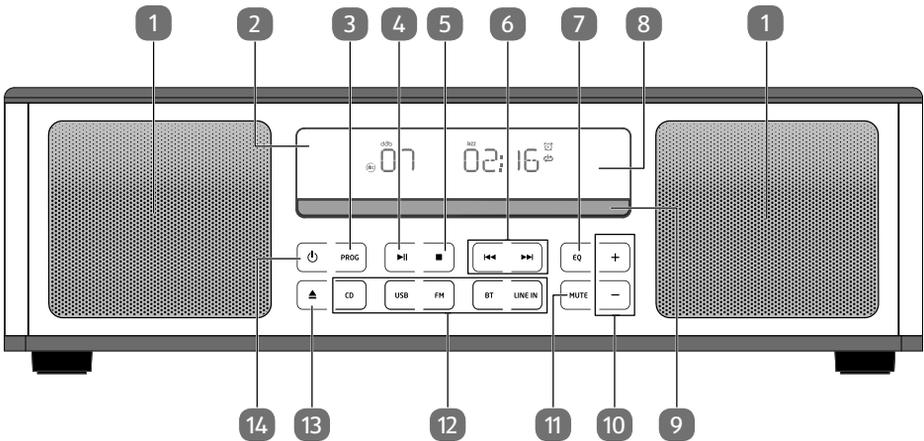
Verstikkingsgevaar!

Verpakkingsfolie kan worden ingeslikt of verkeerd worden gebruikt. Hierdoor bestaat gevaar voor verstikking!

- ▶ Houd het verpakkingsmateriaal, zoals folie of plastic zakken, uit de buurt van kinderen.

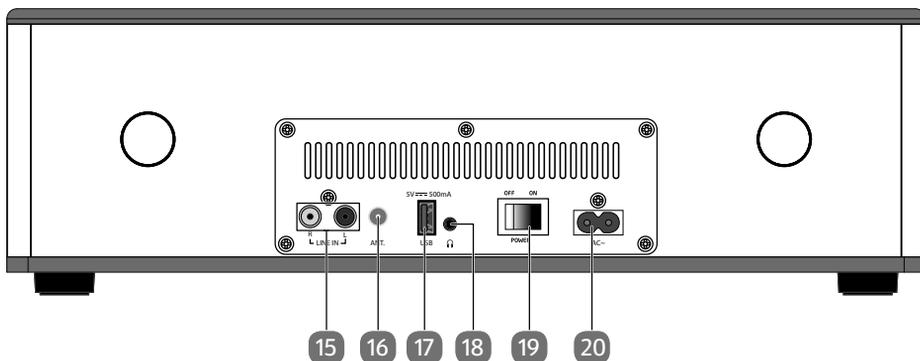
6. Overzicht van het apparaat

6.1. Voorkant



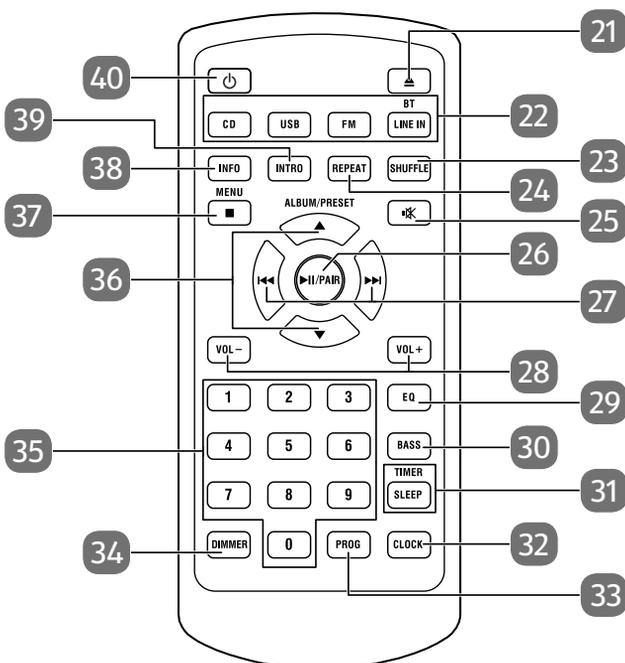
- 1) Luidspreker
- 2) IR-sensor voor afstandsbediening
- 3) **PROG** - CD/USB: Programmeren van de afspelvolgorde;
Radio: Automatisch zoeken en opslaan van de zenders
- 4) ▶ / II – CD/USB: Weergave starten/onderbreken;
Bluetooth: Koppelingsmodus activeren
- 5) ■ – CD/USB/Bluetooth: Weergave stoppen
- 6) ⏮/⏭ – CD/USB/Bluetooth: Vorige/volgende titel;
Radio: Zenders zoeken achteruit/vooruit
- 7) **EQ** - Equalizer instellen
- 8) Display
- 9) Disclade
- 10) +/- - Volume verhogen of verlagen
- 11) **MUTE** - Geluid dempen
- 12) **CD/USB/FM/BT/LINE IN** – Bedrijfsmodus kiezen
- 13) ▲ – Disclade openen/sluiten
- 14) ⏻ – Apparaat in-/uitschakelen

6.2. Achterkant



- 15) **LINE IN** – Audio-ingangen tulp L/R
- 16) **ANT.** – Antenne-aansluiting 75 Ω
- 17) **USB 5 V ---500 MA** – USB-aansluiting
- 18)  – Hoofdtelefoonaansluiting (3,5 mm klinkstekker)
- 19) **POWER** – Hoofdschakelaar
- 20) **AC INPUT** – Lichtnetaansluiting

6.3. Afstandsbediening

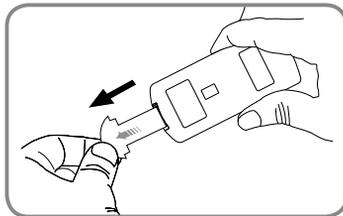


-
- 21)  – Disclade openen/sluiten
 - 22) **CD/USB/FM/BT/LINE IN** – Bedrijfsmodus kiezen
 - 23) **SHUFFLE** – shuffle-modus instellen
 - 24) **REPEAT** – Herhaalfunctie instellen
 - 25)  – Geluid dempen
 - 26)  **/ PAIR** – CD/USB: Afspelen starten en onderbreken;
Bluetooth: Koppelingsmodus activeren
 - 27)   – CD/USB/Bluetooth: Snelspoelen achteruit/vooruit;
CD/USB/Bluetooth: vorige/volgende nummer
Radio: Zenders zoeken achteruit/vooruit
 - 28) **VOL-/+** – Volume verlagen/verhogen
 - 29) **EQ** - Equalizer instellen
 - 30) **BASS** – Bas in-/uitschakelen
 - 31) **SLEEP/TIMER** – Slaaptimer instellen; in stand-bymodus: Alarm instellen
 - 32) **CLOCK** – Klok weergeven; in stand-bymodus: Tijd instellen
 - 33) **PROG** – CD/USB: Programmeren van de afspeelvolgorde;
Radio: Automatisch zoeken en opslaan van de zenders
 - 34) **DIMMER** – Helderheid van het display instellen
 - 35) Cijfertoetsen
 - 36) **ALBUM/PRESET**   – Radio: Zenders zoeken achteruit/vooruit;
CD/USB/Bluetooth: Volgende/vorige map
 - 37)  **/MENU/MONO/STEREO** – CD/USB/Bluetooth: Afspelen stoppen;
in stand-bymodus: Klok synchroniseren.
Radio: Omschakelen tussen mono- en stereoweergave.
 - 38) **INFO** – FM-radio: Omschakelen tussen zendernaam, programmatype, radio-tekst en frequentie
 - 39) **INTRO** – CD: Nummer gedurende 10 seconden afspelen
 - 40)  – Apparaat vanuit stand-by inschakelen en weer op stand-by zetten

7. Voorbereiding

7.1. Batterij in de afstandsbediening plaatsen

- ▶ Bij levering zit de batterij al in de afstandsbediening. Verwijder voor het inschakelen de isolatiestrip met de tekst "**Bitte vor Gebrauch entfernen**" aan de onderkant van de afstandsbediening.



7.2. Batterij vervangen

De afstandsbediening werkt op een knoopcel van 3 V, type CR2025.

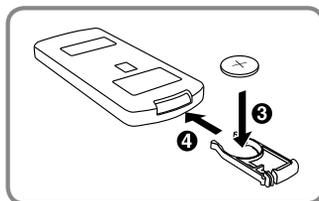
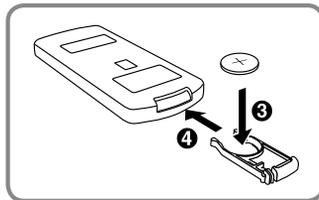


WAARSCHUWING!

Gevaar voor explosie!

Bij onjuiste vervanging van de batterij bestaat er gevaar voor explosie.

- ▶ Gooi de batterij niet in het vuur.
 - ▶ De batterij mag uitsluitend worden vervangen door hetzelfde of een gelijkwaardig type zoals aangegeven door de fabrikant.
 - ▶ Voer verbruikte batterijen af volgens de voorschriften van de fabrikant.
- ▶ Druk op de vergrendeling en trek het batterijvak uit.
 - ▶ Verwijder de lege batterij en lever deze in bij een verzamelpunt voor lege batterijen.
- ▶ Plaats de nieuwe batterij, type CR2025, met de pluspool naar boven in het vak. Let goed op de juiste polariteit (+/-).
 - ▶ Schuif het vak weer in.



7.3. Apparaat opstellen

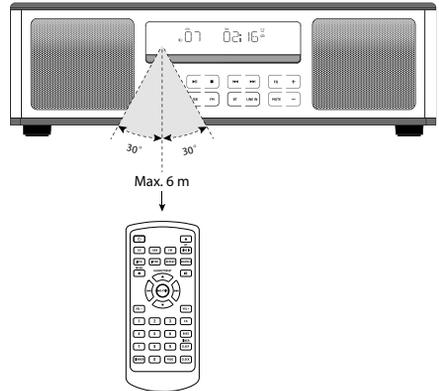
- Zet het apparaat op een vlak, stevig oppervlak. Sommige agressieve soorten meubellak kunnen de rubber voetjes van het apparaat aantasten. Leg eventueel iets onder het apparaat.



OPMERKING!

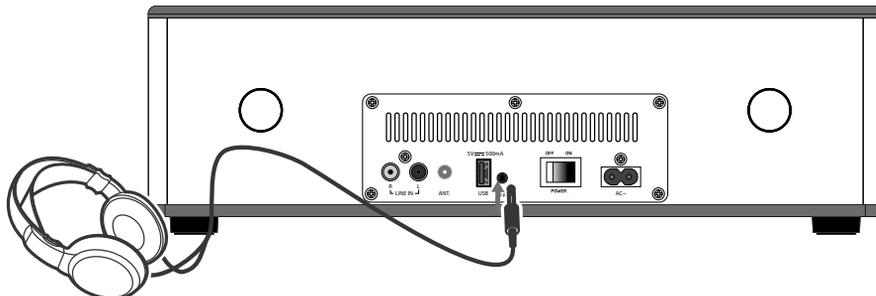
Trek voordat u een extern apparaat gaat aansluiten eerst de stekker van het apparaat uit het stopcontact!

Let er bij het opstellen van het apparaat op dat de afstandsbediening een bereik heeft van max. 6 meter en alleen in een hoek van 30° t.o.v. het apparaat werkt. Neem deze afstanden in acht wanneer u het apparaat met de afstandsbediening wilt bedienen.



8. Aansluitingen

8.1. Hoofdtelefoon aansluiten



Aan de achterkant van het apparaat bevindt zich een hoofdtelefoonaansluiting van 3,5 mm.

- ▶ Sluit een hoofdtelefoon met een tulpstekker van 3,5 mm aan op de hoofdtelefoonaansluiting.

Zodra een hoofdtelefoon is aangesloten, worden de luidsprekers uitgeschakeld. Met de volumeregeling kunt u het volume van de hoofdtelefoon regelen.



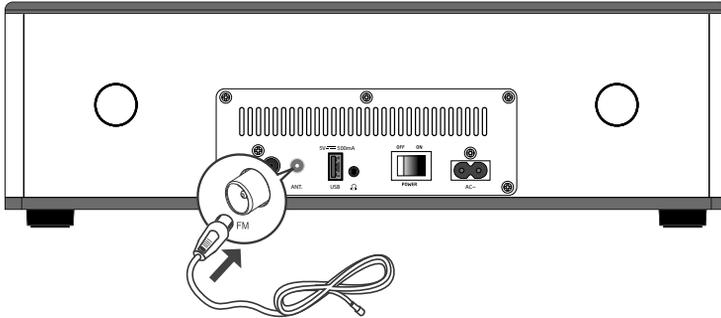
WAARSCHUWING!

Gevaar voor gehoorbeschadiging!

Wanneer een apparaat langere tijd via een hoofdtelefoon op een hoog geluidsvolume wordt gebruikt, kan dit leiden tot gehoorschade bij de luisteraar

- ▶ Stel het volume vóór de weergave in op de laagste stand.
- ▶ Start de weergave en verhoog het volume tot het niveau dat u aangenaam vindt.

8.2. Antenneaansluiting

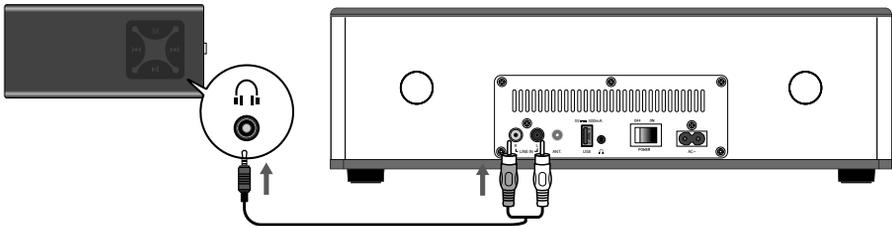


Sluit voor de radio-ontvangst een antennekabel aan op de antenneaansluiting **ANT** op de achterkant van het apparaat. Er is een binnenantenne meegeleverd.

- Sluit de binnenantenne aan en richt de antenne uit voor de beste ontvangst.
- Als alternatief kunt u een antennekabel gebruiken die u aansluit op de antenneaansluiting in de muur.

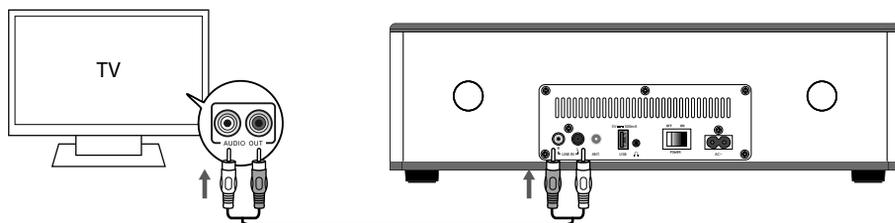
8.3. Extern apparaat op LINE IN-ingang aansluiten

Het is mogelijk om een extern apparaat op het micro-audiosysteem aan te sluiten voor geluidswaergave.



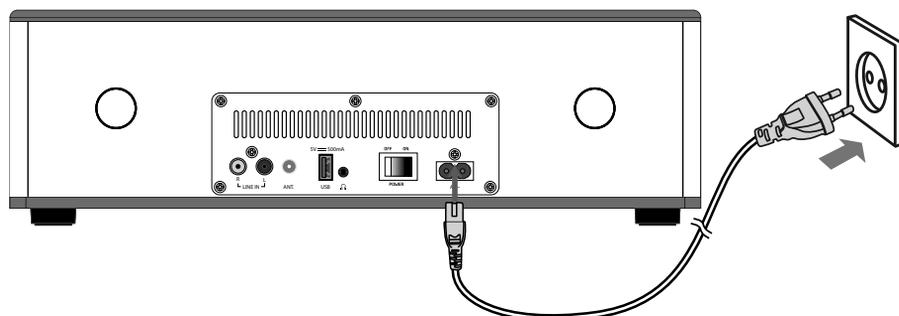
- ▶ Sluit de tulpstekkers aan het ene uiteinde aan op de **LINE IN**-aansluitingen links en rechts.
- ▶ Sluit de 3,5 mm klinkstekker van de kabel aan op de audio-uitgang (bijvoorbeeld de hoofdtelefoonaansluiting) van het externe apparaat.

Wanneer u bijvoorbeeld een tv-toestel wilt aansluiten, heeft u een tulpkabel nodig (deze is niet meegeleverd).



- ▶ Sluit de tulpstekkers aan het ene uiteinde aan op de **LINE IN**-aansluitingen links en rechts.
- ▶ Sluit de tulpstekkers aan het andere uiteinde aan op de audio-uitgang van het externe apparaat. Let daarbij op de gekleurde markering van de kabels.

8.4. Netaansluiting



Nadat alle andere componenten zijn aangesloten, kunt u het netsnoer aansluiten.

- ▶ Steek daarvoor het vlakke uiteinde in de aansluiting **AC~** en het andere uiteinde van de kabel in een correct aangesloten en op elk moment goed toegankelijk, geaard stopcontact met 220-240 V~, 50/60 Hz.
- ▶ Schakel de radio in met de **AAN/UIT**-schakelaar op de achterkant van het apparaat.

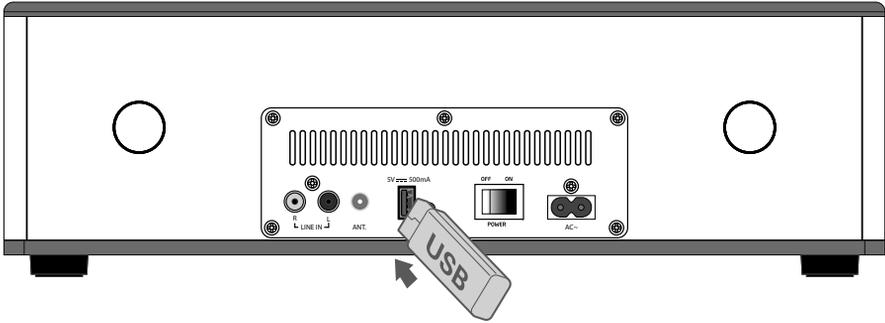


OPMERKING!

Telkens wanneer het apparaat wordt aangesloten op het lichtnet, wordt er naar zenders gezocht. Op het display verschijnt **AMS**.

Zie hoofdstuk "11. Radio" voor verdere informatie.

8.5. USB-geheugenstick aansluiten



Op de USB-aansluiting aan de achterkant van het apparaat kunnen USB-geheugensticks worden aangesloten. Op deze manier kunnen muziekstukken vanaf een USB-geheugenstick worden afgespeeld. De USB-aansluiting ondersteunt geen videoweergave.

- ▶ Sluit de USB-geheugenstick aan op de USB-aansluiting **USB 5V⁺ 500mA**.

9. Tijd



OPMERKING!

Het instellen wordt geannuleerd wanneer er binnen 15 seconden geen invoer volgt.

9.1. Tijd instellen

De tijd kan via de radiozenders worden gesynchroniseerd of handmatig worden ingesteld.

9.1.1. Tijd via de radio synchroniseren

- ▶ Zet het apparaat op stand-by.
- ▶ Houd de toets **■ /MENU** op de afstandsbediening ingedrukt.
- ▶ Kies met **⏪** of **⏩** op de afstandsbediening de gewenste modus voor het instellen van de klok:
 - RDS - synchronisatie via een radiozender.
 - OFF - de synchronisatie is uitgeschakeld en de klok moet handmatig worden ingesteld.
- ▶ Bevestig de keuze met de toets **▶ || /PAIR** op de afstandsbediening of met de toets **▶ ||** op het apparaat.



OPMERKING!

De klok wordt pas gesynchroniseerd nadat een radiozender is gekozen (zie hoofdstuk "11. Radio").

9.1.2. Tijd handmatig instellen

- ▶ Zet het apparaat op stand-by.
- ▶ Houd de toets **CLOCK** op de afstandsbediening ingedrukt tot de uurweergave knippert.
- ▶ Kies met de toets ▶ / II / **PAIR** op de afstandsbediening of met de toets ▶ / II op het apparaat de tijdnotatie (12 of 24 uur). De 12-uursnotatie wordt aangegeven door de indicatie **AM** voor de tijd.
- ▶ Stel met ◀◀ of ▶▶ het juiste uur in en bevestig de instelling met **CLOCK**. De minutenweergave gaat nu knipperen.
- ▶ Stel met ◀◀ of ▶▶ de juiste minuten in en bevestig de instelling met **CLOCK**.

9.1.3. Tijd weergeven

De tijd verschijnt in de stand-bymodus op het display. Wanneer het apparaat is ingeschakeld, verschijnt alleen de indicatie van de gekozen modus.

- ▶ Druk tijdens bedrijf op de toets **CLOCK** op de afstandsbediening om de tijd gedurende enkele seconden weer te geven.

9.2. Timer



OPMERKING!

Om de timer te kunnen gebruiken, moet de tijd correct zijn ingesteld.

Met de timer kunt u het apparaat op een bepaald tijdstip in een bepaalde modus (zoals radio, cd) in- of uitschakelen.

9.2.1. Inschakeltimer instellen

Wanneer u een timer in de bedrijfsmodus **FM** wilt instellen, moet u vooraf de gewenste zender instellen zodat het apparaat op het gewenste station wordt ingeschakeld.

- ▶ Zet het apparaat op stand-by.
- ▶ Houd de toets **SLEEP/TIMER** ingedrukt totdat de indicatie **TIMER** op het display verschijnt.
- ▶ Kies met de toetsen ◀◀ of ▶▶ de optie **TIMER ON**.
- ▶ Bevestig de keuze met de toets ▶ II / **PAIR** op de afstandsbediening.
- ▶ Stel met de toetsen ◀◀ of ▶▶ het gewenste uur in en bevestig de instelling met de toets **SLEEP/TIMER**. De minutenweergave gaat nu knipperen.
- ▶ Stel met de toetsen ◀◀ of ▶▶ de gewenste minuten in en bevestig de instelling met de toets **SLEEP/TIMER**. De indicatie van de bedrijfsmodus begint te knipperen.



OPMERKING!

Wanneer de bedrijfsmodus **DISC** of **USB** wordt gekozen als er geen cd resp. geen USB-geheugenstick is geplaatst, schakelt het apparaat automatisch over naar de bedrijfsmodus **BUZZER**.

In de bedrijfsmodus **FM** wordt altijd de als laatste ingestelde radiozender weergegeven.

- ▶ Kies met de toetsen **◀** of **▶** de gewenste bedrijfsmodus en bevestig de keuze met de toets **SLEEP/TIMER**. De indicatie van het volume begint te knipperen.
 - **BUZZER** = weksignaal
 - **DISC** = cd-speler
 - **USB** = USB-aansluiting
 - **FM** = FM-radio
- ▶ Stel met de toetsen **◀** of **▶** het gewenste volume in en bevestig de instelling met **SLEEP/TIMER**.
- ▶ Bevestig de volledige instelling met de toets **▶ II /PAIR** op de afstandsbediening.
- ▶ In de laatste stap, schakelt u de inschakeltimer in resp. uit. Kies met de toetsen **◀** of **▶** de optie **SET ON** of **SET OFF** en bevestig de keuze met de toets **SLEEP/TIMER**.

Het display schakelt terug naar de tijd en op het display verschijnt het symbool  voor de ingeschakelde timer.

- ▶ U kunt de instellingen van de timer in de stand-bymodus op elk moment opvragen door eenmaal op de toets **SLEEP/TIMER** te drukken. De instellingen worden nu na elkaar op het display weergegeven.

Wanneer het ingestelde tijdstip is bereikt, wordt het apparaat in de gekozen bedrijfsmodus ingeschakeld.

9.2.2. Uitschakeltimer instellen

Met de uitschakeltimer kunt u het apparaat op een bepaald tijdstip automatisch uitschakelen. Het apparaat schakelt dan over naar de stand-bymodus.

- ▶ Zet het apparaat op stand-by.
- ▶ Houd de toets **SLEEP/TIMER** ingedrukt totdat de indicatie **TIMER** op het display verschijnt.
- ▶ Kies met de toetsen **◀** of **▶** de optie **TIMER OFF**.
- ▶ Bevestig de keuze met de toets **▶ II /PAIR** op de afstandsbediening.
- ▶ Stel met de toetsen **◀** of **▶** het gewenste uur in en bevestig de instelling met de toets **SLEEP/TIMER**. De minutenweergave gaat nu knipperen.

-
- ▶ Stel met de toetsen ◀◀ of ▶▶ de gewenste minuten in en bevestig de instelling met de toets **SLEEP/TIMER**. De indicatie van de bedrijfsmodus begint te knippen.
 - ▶ Bevestig de volledige instelling met de toets ▶ II /**PAIR** op de afstandsbediening.
 - ▶ In de laatste stap schakelt u de uitschakeltimer in resp. uit. Kies met de toetsen ◀◀ of ▶▶ de optie **SET ON** of **SET OFF** en bevestig de keuze met de toets **SLEEP/TIMER**.

9.2.3. Timer in- of uitschakelen

- ▶ Zet het apparaat eventueel op stand-by.
- ▶ Druk tweemaal achter elkaar op de toets **SLEEP/TIMER** om de timer uit te schakelen. Op het display worden alle instellingen weergegeven en de weergave  gaat vervolgens uit.
- ▶ Druk bij uitgeschakelde timer tweemaal achter elkaar op de toets **SLEEP/TIMER** om de timer in te schakelen. Op het display worden alle instellingen weergegeven en de weergave  gaat vervolgens aan.

9.2.4. Weksignaal uitschakelen

- ▶ Druk op een willekeurige toets om het weksignaal in de bedrijfsmodus **BUZZER** uit te schakelen.

Het weksignaal stopt, de instellingen van de timer blijven bewaard.

9.3. Slaaptimer gebruiken

Met de slaaptimer wordt het ingeschakelde apparaat na een bepaalde tijd automatisch uitgeschakeld.

- ▶ Druk bij ingeschakeld toestel op de toets **SLEEP**. Op het display wordt de indicatie **SLEEP 1 20** weergegeven.
- ▶ Druk nu enkele keren op de toets **SLEEP**, om de gewenste tijdsduur in te stellen. De voorgeprogrammeerde tijden zijn: **1 20; 90; 60; 30; 15**.

Het apparaat wordt nu na het verstrijken van de ingestelde tijd uitgeschakeld.

Als een slaaptimer is geactiveerd, kunt u op elk gewenst moment de nog resterende tijd opvragen:

- ▶ Druk op **SLEEP**. De resterende tijd wordt weergegeven.
- Als u de slaaptimer wilt afbreken, gaat u als volgt te werk:
- ▶ Druk op **SLEEP**.
 - ▶ Druk enkele keren op de toets **SLEEP** totdat op het display **SLEEP 00** verschijnt. De slaaptimer is nu uitgeschakeld.

10. Algemene bedieningsfuncties

10.1. In-/uitschakelen en stand-by

- ▶ Nadat het apparaat volledig is aangesloten, zet u de hoofdschakelaar in de stand **ON**. De voeding wordt ingeschakeld.
- ▶ Wanneer u het apparaat van het lichtnet wilt loskoppelen, zet u de hoofdschakelaar in de stand **OFF**.



OPMERKING!

Wanneer u het apparaat met de hoofdschakelaar uitschakelt, wordt het van het lichtnet losgekoppeld en gaan de tijd en de timerinstellingen verloren. De opgeslagen radiozenders blijven bewaard.

10.1.1. Stand-bymodus

- ▶ Druk op de toets  op het apparaat of op de afstandsbediening om het apparaat in te schakelen.
- ▶ Druk op de toets  op het apparaat of op de afstandsbediening om het apparaat uit te schakelen.



OPMERKING!

Wanneer in de bedrijfsmodi CD; USB; Bluetooth en Line IN gedurende 15 minuten geen signaal wordt ontvangen, wordt het apparaat automatisch in de stand-bymodus gezet.

10.2. Helderheid van het display instellen

- ▶ Druk één of meerdere keren op de toets **DIMMER** om de verschillende helderheidsstanden op te vragen.



OPMERKING

Bij het niveau "Laag" bedraagt het stroomverbruik van het apparaat minder dan 1 watt. Bij de instellingen "Midden" en "Hoog" is het stroomverbruik hoger.

Dimmerinstelling	Opgenomen vermogen	Functie
Uit	< 1 watt	Tijdweergave (stand-by)
Laag	> 1 watt	Tijdweergave
Midden	> 1 watt	Tijdweergave
Maximum	> 1 watt	Tijdweergave

10.3. Modus kiezen

- ▶ Kies met een van de volgende toetsen op de afstandsbediening of op het apparaat de gewenste bedrijfsmodus:
 - **CD**: weergave van cd's
 - **USB**: weergave van een USB-gegevensdrager of een tablet
 - **FM**: radio
 - **LINE IN**: weergave van audiosignalen van een extern apparaat via de aansluiting **LINE IN**.
 - **BLUETOOTH**: weergave vanaf een extern apparaat via Bluetooth



OPMERKING!

Op de afstandsbediening schakelt u om naar de bedrijfsmodus **BLUETOOTH** door de toets **LINE IN** ingedrukt te houden.

10.4. Geluidsfuncties



OPMERKING!

De beschrijving geldt voor de geluidswaergave via aangesloten luidsprekers. Wanneer er apparaten zijn aangesloten met eigen luidsprekers, kunt u vanzelfsprekend ook op die apparaten het geluid instellen.

10.4.1. Volume

- ▶ Druk op de toets **VOL+** op de afstandsbediening of de toets **+** op het apparaat om het volume te verhogen.
- ▶ Druk op de toets **VOL-** op de afstandsbediening of de toets **-** op het apparaat om het volume te verlagen.

10.4.2. Geluid uitschakelen – MUTE

- ▶ Druk op de toets  om het geluid geheel uit te schakelen. Op het display wordt nu **MUTE** weergegeven.
- ▶ Druk op de toets  op de afstandsbediening om het geluid weer in te schakelen. De melding **MUTE** op het display gaat uit.

10.4.3. Bass

- ▶ Druk op de toets **BASS** om de basversterking in te schakelen.
- ▶ Door de toets **BASS** in te drukken, kunt u nu de basfunctie in- resp. uitschakelen.

10.4.4. Equalizer

- ▶ Druk één of enkele keren op de toets **EQ** om de verschillende klankkleuren **POP**, **CLASSIC**, **JAZZ**, **ROCK** en **FLAT** in te schakelen.

11. Radio

- ▶ Druk op de toets **FM** op het apparaat om naar de radiomodus te gaan.
- ▶ Als u de binnenantenne heeft aangesloten, richt u de antenne uit voor de optimale ontvangst.



OPMERKING

Op het display wordt altijd de RDS-zendernaam weergegeven. De weergave gaat na een zenderwijziging naar deze weergave terug.

11.1. Zenders instellen

- ▶ Druk op de toetsen **◀** resp. **▶** om een zender handmatig in te stellen.

11.2. Zenders zoeken

- ▶ Houd een van de toetsen **◀** resp. **▶** langer ingedrukt om automatisch vooruit/achteruit zenders te zoeken.

11.3. Zenders opslaan en weergeven

De radio heeft 30 geheugenplaatsen voor het opslaan van zenders.

Om een geheugenplaats op te vragen gaat u als volgt te werk:

- ▶ Kies met de toetsen **ALBUM/PRESET** **▲** resp. **▼** de gewenste opslaglocatie.

11.3.1. Automatisch zendergeheugen

- ▶ Als u automatisch zenders wilt zoeken en opslaan, houdt u de toets **PROG** ingedrukt.

De volledige frequentieband wordt nu doorzocht en de zenders worden opgeslagen in de volgorde waarin ze worden gevonden (op frequentie).

Na afloop van het zoeken, wordt de eerste gevonden zender weergegeven.

11.3.2. Handmatige zenderopslag

- ▶ Om een ingestelde zender op te slaan, stelt u de gewenste zender in met de toetsen **◀** resp. **▶**.
- ▶ Druk eenmaal op de toets **PROG**.
- ▶ Druk op de toets **ALBUM/PRESET** **▲** resp. **▼** en kies de gewenste geheugenlocatie of voer de gewenste locatie in met de cijfer-toetsen.
- ▶ Om het opslaan af te sluiten, drukt u opnieuw op de toets **PROG**.
- ▶ Herhaal deze stappen voor alle gewenste zenders.

11.4. Stereo-/mono-ontvangst

Als de stereo-ontvangst zwak is, kunt u mogelijk met de mono-instelling een ongeoorde ontvangst bereiken.

Druk op de toets **■/MENU** op de afstandsbediening om te wisselen tussen stereo- en mono-ontvangst. Op het display verschijnt de indicatie **MONO** resp. **STEREO**.

11.5. Zenderinformatie

Bij enkele zenders is aanvullende informatie beschikbaar. Hiermee kan informatie over de zender, de frequentie, informatie over het momenteel uitgezonden nummer of de artiest en de sterkte van het ontvangen signaal worden weergegeven.

- ▶ Druk een of enkele keren op de toets **INFO** in het FM-deel van de afstandsbediening om aanvullende informatie op het display weer te geven.

12. Cd's en USB-opslagmedia weergeven

- ▶ Druk op de toets **CD** resp. **USB** op de afstandsbediening.

De weergave op het display is in beide bedrijfsmodi vrijwel identiek. Daarom kunt u aan de hand van kleine pictogrammen op het display zien welke bedrijfsmodus is ingeschakeld.

Op het display verschijnen de pictogrammen  voor cd en  voor USB.

12.1. Opmerkingen over de media

U kunt op de aansluiting **USB 5V**  **500mA** USB-opslagmedia aansluiten.

Let op het volgende:

- vanwege de vele verschillende bestandssystemen en -formaten, kan de werking niet voor alle aangesloten opslagmedia gegarandeerd worden.
- Afhankelijk van de grootte van het opslagmedium kan het enige tijd duren voordat het systeem herkend wordt.
- Ondersteunde bestandssystemen zijn FAT16 en FAT32, het ondersteunde bestandsformaat is MP3.
- Wanneer het juiste bestandstype door het toestel niet wordt herkend, verschijnt **NOT SUPPORTED** op het display.
- Afhankelijk van het aangesloten opslagmedium kunnen mogelijk bepaalde functies niet ondersteund worden. U kunt bijvoorbeeld bij audio-cd's geen map en geen informatie over het nummer selecteren.
- Externe harde schijven, USB-verlengkabels en USB-kaartlezers worden niet ondersteund.

12.2. Disc plaatsen

Zorg dat u voor het toestel ca. 15 cm vrij houdt, zodat de disclade bij het uitschuiven niet wordt gehinderd.

- ▶ Druk bij ingeschakeld apparaat op de toets  op het apparaat of op de afstandsbediening.
- ▶ Plaats een disc met de tekstzijde naar boven in de lade. Let erop dat de disc midden in de uitsparing ligt, zodat deze bij het sluiten niet vast komt te zitten.
- ▶ Druk opnieuw op de toets  om de disclade te sluiten.

Na een paar seconden begint de disc automatisch af te spelen. Eventueel moet u

- ▶ / II indrukken om het afspelen te starten.

12.3. USB-opslagmedium plaatsen

- ▶ Steek de USB-geheugenstick in de USB-aansluiting op de achterkant van het apparaat.
- ▶ Druk op de toets USB op het apparaat of op de afstandsbediening om over te schakelen naar de bedrijfsmodus USB.

12.4. Afspelen starten/stoppen

- ▶ Met de toets ▶ II op het apparaat of de toets ▶ II /PAIR op de afstandsbediening kunt u het afspelen van titels starten.
- ▶ U kunt het afspelen onderbreken door nogmaals op de toets ▶ II te drukken.
- ▶ Door opnieuw op de toets ▶ II te drukken wordt het afspelen hervat.

12.5. Nummers selecteren, snel achteruit-/vooruitspoelen

- ▶ Druk op de toets  om naar het begin van een weergegeven nummer terug te gaan.
- ▶ Druk opnieuw op deze toets om naar het vorige nummer te gaan.
- ▶ Met de toets  gaat u direct naar het volgende nummer.
- ▶ Houd de toets  ingedrukt om binnen een nummer snel achteruit te spoelen of houd  ingedrukt om snel vooruit te spoelen.
- ▶ Zodra u de toets loslaat, schakelt het apparaat terug naar de normale weergave.

12.6. Een nummer direct selecteren

- ▶ Druk op de toetsen **0-9** op de afstandsbediening om een nummer direct te selecteren. Wanneer het nummer uit meerdere cijfers bestaat, voert u het nummer op die manier in.

12.7. Map selecteren

Als u MP3-bestanden weergeeft, kunnen deze in meerdere mappen opgeslagen zijn om een beter overzicht te houden. U kunt deze mappen op het toestel kiezen om de juiste titel af te spelen. In een map kunnen meerdere submappen staan. Het toestel zal de mappen automatisch nummeren.

- ▶ Druk op de toets **ALBUM/PRESET** ▲ resp. ▼ op de afstandsbediening. Op het display verschijnt **ALB** en de momenteel gekozen map.
- ▶ Selecteer de gewenste map.
- ▶ Met de toetsen ⏪ of ⏩ en ▶ || kunt u nu zoals beschreven de titels kiezen en afspelen.

12.8. Introfunctie

- ▶ Druk op **INTRO** om elk nummer van een cd of een USB-geheugenstick gedurende ca. 10 seconden af te spelen. Op het display verschijnt de aanduiding **INTRO ON**.
- ▶ Druk opnieuw op de toets **INTRO** om naar de normale weergave terug te gaan. Op het display verschijnt de melding **INTRO OFF**.

12.9. Afspeelvolgorde programmeren

Met de programmeerfunctie kunt u uw eigen muziekprogramma samenstellen door in totaal maximaal 20 nummers te selecteren om weer te geven. De volgorde waarin de nummers worden weergegeven kunt u daarbij zelf bepalen. Ga hiervoor als volgt te werk:

- ▶ De weergave moet zijn gestopt om de programmafunctie te kunnen instellen. Druk op de toets ■ **MENU**.
- ▶ Druk op de toets **PROG** om naar de programmafunctie te gaan.
- ▶ Druk op de toets ⏪ resp. ⏩ of voer het nummer van de titel in met de cijfertoetsen om de gewenste titel te kiezen.
- ▶ Sla de titel op met **PROG**.
- ▶ Herhaal deze stappen totdat alle titels zijn geprogrammeerd.
- ▶ Start een geprogrammeerde weergave met ▶ ||.
- ▶ U kunt een geprogrammeerde weergave wissen door tweemaal op ■ te drukken. **PRG CLR** wordt weergegeven en het geheugen is gewist. Het geheugen wordt eveneens gewist wanneer de disclade wordt geopend.

12.10. Herhalingsfunctie/willekeurige weergave

- ▶ Druk een of enkele keren op de toets **REPEAT** om de herhalingsmodus te kiezen. Er worden verschillende modi ondersteund:
 - Enkele titel herhalen (**RPT ONE**  verschijnt op het display),
 - de huidige map herhalen (**RPT ALB**  knippert op het display),
 - alle titels herhalen (**RPT ALL**  verschijnt op het display).
- ▶ Druk opnieuw op de toets **REPEAT** om de herhalingsfunctie uit te schakelen. Het pictogram op het display verdwijnt.
- ▶ Druk op de toets **SHUFFLE** om de weergave in willekeurige volgorde in of uit te schakelen. Op het display wordt het symbool  weergegeven.

12.11. Titelinformatie weergeven

Met de toets **INFO** op de afstandsbediening kunt u bij elke titel extra informatie weergeven. Na elkaar worden dan bestandsnaam, map, titel, artiest, album en nummer weergegeven.

13. Bluetooth-modus

U kunt via Bluetooth draadloos titels van externe apparaten (zoals MP3-spelers of mobiele telefoons met Bluetooth) op dit apparaat afspelen.

- ▶ Druk op de toets **BT** op het apparaat. Op het display verschijnt **BT**. U kunt ook op de toets **BT** op de afstandsbediening drukken.
- ▶ Zolang er nog geen extern apparaat met het audiosysteem is gekoppeld, verschijnt de melding **NO BT** op het display.

13.1. Bluetooth-apparaten koppelen

- ▶ Druk op de toets **II /PAIR** om de koppelingsmodus in te schakelen. Activeer tevens de Bluetooth-functie op uw externe apparaat en voer een koppeling uit. Raadpleeg daartoe de handleiding bij uw apparaat. De naam van de wekkerradio luidt "MD 43180".
- ▶ Als op het display van het externe apparaat om een wachtwoord wordt gevraagd, voert u het getal "0000" in.
- ▶ De koppeling is voltooid en het externe apparaat kan op de wekkerradio worden gebruikt.

De weergave van de titels, het volume en de speciale functies kunnen zowel op uw externe apparaat als op de wekkerradio worden geregeld. Welke functies beschikbaar zijn, is afhankelijk van uw externe apparaten en de software die u gebruikt.

- ▶ Als u de Bluetooth-communicatie wilt beëindigen, schakelt u Bluetooth op het externe apparaat uit of verandert u van bron op het audiosysteem.

13.2. Bediening via de afstandsbediening

U kunt op de volgende manieren de titels via de afstandsbediening van het audiosysteem bedienen:

- Druk op de toets **VOL** om het volume te verhogen/verlagen.
- Met de toets ▶ **II** / **PAIR** start of pauzeert u de weergave.
- Met de toetsen ◀◀ of ▶▶ gaat u naar de vorige resp. volgende titel

Let erop dat niet elke functie beschikbaar is op elk extern eindapparaat. Enkele functies worden mogelijk op het display van het externe eindapparaat weergegeven.

14. Weergave via LINE IN-ingang

Sluit het externe apparaat aan zoals beschreven in hoofdstuk "8.3. Extern apparaat op LINE IN-ingang aansluiten" op pagina 19. De besturing vindt plaats via de externe apparaten.

15. In geval van storingen

Controleer bij storingen eerst of u het probleem zelf kunt oplossen. Het volgende overzicht kan u daarbij helpen.



LET OP!

Probeer in geen geval zelf het apparaat te repareren. Als reparatie nodig is, kunt u contact opnemen met ons Service Center of met een ander gespecialiseerd bedrijf.

STORING	MOGELIJKE OORZAAK / OPLOSSING
Geen functie	<ul style="list-style-type: none"> Als het apparaat niet goed werkt ten gevolge van onweer, statische elektriciteit of een andere externe factor kunt u het volgende proberen: Trek de stekker uit het stopcontact en sluit het apparaat opnieuw aan.
De disc wordt niet gestart hoewel u op ► / II heeft gedrukt of de disc stopt meteen weer	<ul style="list-style-type: none"> Is de disc geplaatst met het label naar boven? Controleer of de disc beschadigd is door een andere disc te gebruiken. Veeg de schijf, als deze vuil is, voorzichtig af met een zachte, droge doek, vanuit het midden naar de rand toe. Er heeft zich condens gevormd. Laat het apparaat één tot twee uur rusten zodat het kan drogen.
Het apparaat reageert niet op de afstandsbediening	<ul style="list-style-type: none"> Controleer of de batterijen mogelijk leeg of onjuist geplaatst zijn. Verwijder eventuele obstakels tussen de infraroodzender van de afstandsbediening en de sensor op het apparaat. Bevindt u zich mogelijk te ver van het apparaat?
Geen geluid	Is het geluid misschien uitgeschakeld met MUTE ?

16. Reiniging en onderhoud

Wanneer u de onderstaande aanwijzingen in acht neemt kan de levensduur van het apparaat worden verlengd.



OPMERKING!

Het apparaat bevat van binnen geen onderdelen die moeten worden gereinigd of onderhouden.

- Trek voor het reinigen altijd het netsnoer en alle aansluitkabels los. Reinig het apparaat met een vochtige, pluisvrije doek.
- Gebruik geen oplosmiddelen, bijtende of gasvormige schoonmaakmiddelen.
- Maak voor het schoonmaken van de cd-speler geen gebruik van cd-rom reinigingsschijven of vergelijkbare producten die de lens van de laser schoonmaken. De laser hoeft niet te worden schoongemaakt.

17. Afvoer

Wanneer u vragen heeft over de juiste afvoer, kunt u contact opnemen met de verkoper of onze klantenservice.



VERPAKKING

Het apparaat is verpakt ter bescherming tegen transportschade. Verpakkingen zijn grondstoffen en kunnen worden hergebruikt of terug worden gebracht in de grondstoffenkringloop.



APPARAAT

Gooi het apparaat aan het einde van de levensduur in geen geval bij het gewone huisvuil. Informeer naar de mogelijkheden voor een milieuvriendelijke en adequate afvoer als afval.



BATTERIJEN/ACCU'S

Lege of defecte batterijen/accu's horen niet thuis in het huisvuil! U moet batterijen en accu's inleveren op een inzamelpunt voor lege batterijen.

18. Technische gegevens

Voeding	AC 220-240 V~, 50/60 Hz
Vermogensopname tijdens bedrijf	30 W
Vermogensopname op stand-by	<1 W
Uitgangsvermogen	2x 15 W RMS
Batterijen afstandsbediening	1x 3 V CR2025

FM-radio

Zendergeheugens	30
FM-band	87,5 – 108 MHz

Bluetooth

Versie	3.0
Profiel	A2DP v1.2, AVRCP v1.3
Klasse	2, bereik tot 10 meter
Werkfrequentie	2,4 GHz

Aansluitingen

FM-antenne	75 ohm
Hoofdtelefoonaansluiting	3,5 mm klinkstekker
Spanning hoofdtelefoonaansluiting	max. 150 mV
USB-ingang	versie 2.0
Uitgangsspanning	DC 5 V  500 mA
Capaciteit USB-geheugensticks	max. 64 GB
LINE IN L/R	Audio-ingang tulp
Luidspreker	impedantie 6 ohm

Cd-speler

Laservermogen	laserproduct van Klasse 1
Ondersteunde formaten	cd-r, cd-rw, audio-cd, MP3-cd

Let op: Er zijn tegenwoordig vele soorten, deels niet gestandaardiseerde, cd-opnamemethoden en kopieerbeveiligingen en daarnaast verschillende soorten blanco cd-r's en cd-rw's. In een enkel geval kunnen daardoor leesfouten of vertragingen optreden. Dit is geen defect van het apparaat.

€ 2200

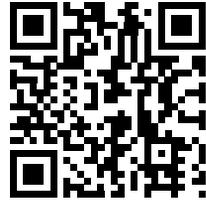


19. Colofon

Copyright © 2016

Uitgave: 16. december 2016

Alle rechten voorbehouden.



Deze handleiding is auteursrechtelijk beschermd.
Vermenigvuldiging in mechanische, elektronische of enige andere vorm zonder schriftelijke toestemming van de fabrikant is verboden.

Het copyright berust bij de firma:

Medion AG
Am Zehnthof 77
45307 Essen
Duitsland

De handleiding is via de Service Hotline te bestellen en is via het serviceportal www.medion.com/be/nl/service/start/ beschikbaar voor download.

U kunt ook de bovenstaande QR-code scannen en de handleiding via het serviceportal naar uw mobiele toestel downloaden.

Sommaire

NL

FR

DE

1.	À propos de ce mode d'emploi	39
1.1.	Symboles et avertissements utilisés dans ce mode d'emploi	39
2.	Utilisation conforme.....	40
3.	Informations relatives à la conformité.....	40
4.	Consignes de sécurité.....	41
4.1.	Sécurité de fonctionnement.....	41
4.2.	Lieu d'installation	41
4.3.	Réparation	42
4.4.	Température ambiante	43
4.5.	Alimentation électrique	43
4.6.	Lecteur CD	44
4.7.	Manipulation sûre des piles	45
5.	Contenu de l'emballage	46
6.	Vue d'ensemble de l'appareil.....	47
6.1.	Vue avant	47
6.2.	Vue arrière	48
6.3.	Télécommande	48
7.	Préparation	50
7.1.	Insertion de la pile dans la télécommande	50
7.2.	Remplacement de la pile	50
7.3.	Installation de l'appareil	51
8.	Branchements	52
8.1.	Branchement d'un casque.....	52
8.2.	Prise d'antenne	53
8.3.	Raccordement d'un périphérique externe à la prise LINE IN	53
8.4.	Raccordement au secteur	54
8.5.	Branchement d'une clé USB.....	55
9.	Heure	55
9.1.	Réglage de l'heure	55
9.2.	Minuterie	56
9.3.	Utilisation de la minuterie de sommeil.....	58
10.	Fonctions de commande générales	59
10.1.	Mise en marche/arrêt et veille.....	59
10.2.	Réglage de la luminosité de l'écran	59
10.3.	Sélection du mode	60
10.4.	Fonctions pour le son.....	60

11. Radio	61
11.1. Réglage des stations.....	61
11.2. Recherche des stations.....	61
11.3. Mémorisation et écoute des stations.....	61
11.4. Réception stéréo/mono.....	62
11.5. Informations sur les stations.....	62
12. Lecture de CD et de supports USB	62
12.1. Remarques concernant les supports de stockage.....	62
12.2. Insertion d'un CD.....	63
12.3. Insertion d'un support de stockage USB.....	63
12.4. Lancer/interrompre la lecture.....	63
12.5. Sélection d'un titre, avance/retour rapide.....	63
12.6. Sélection directe d'un titre.....	63
12.7. Sélection d'un dossier.....	64
12.8. Fonction Intro.....	64
12.9. Programmation d'un ordre de lecture.....	64
12.10. Fonction de répétition/lecture aléatoire.....	65
12.11. Affichage d'informations sur le titre.....	65
13. Mode Bluetooth	65
13.1. Connexion de périphériques Bluetooth.....	65
13.2. Commande de l'appareil avec la télécommande.....	66
14. Lecture sur la prise LINE IN	66
15. En cas de dysfonctionnements	67
16. Nettoyage et entretien	68
17. Élimination	68
18. Caractéristiques techniques	69
19. Mentions légales	70

1. À propos de ce mode d'emploi



Lisez attentivement les consignes de sécurité avant de mettre l'appareil en service. Tenez compte des avertissements figurant sur l'appareil et dans le mode d'emploi.

Gardez toujours ce mode d'emploi à portée de main. Si vous vendez ou donnez l'appareil, remettez impérativement aussi ce mode d'emploi au nouveau propriétaire.

1.1. Symboles et avertissements utilisés dans ce mode d'emploi

	DANGER ! Avertissement d'un risque vital immédiat !
	AVERTISSEMENT ! Avertissement d'un risque vital possible et/ou de blessures graves irréversibles !
	ATTENTION ! Avertissement d'un risque possible de blessures moyennes à légères !
	AVERTISSEMENT ! Avertissement d'un risque en cas d'écoute à un volume trop élevé !
	REMARQUE ! Respecter les consignes pour éviter tout dommage matériel ! Informations supplémentaires pour l'utilisation de l'appareil !
	REMARQUE ! Respecter les consignes du mode d'emploi !

2. Utilisation conforme

Cet appareil vous offre des possibilités d'utilisation variées :

Il vous permet d'écouter des supports audio (CD, supports de données MP3, appareils USB) et de capter la radio. Vous pouvez en plus y connecter sans fil des périphériques externes pour lire des données audio via Bluetooth.

L'appareil est destiné exclusivement à un usage privé et non à une utilisation industrielle/commerciale.

Veillez noter qu'en cas d'utilisation non conforme, la garantie est annulée :

- Ne transformez pas l'appareil sans notre accord et n'utilisez pas d'appareils supplémentaires autres que ceux que nous avons nous-mêmes autorisés ou livrés.
- Utilisez uniquement des pièces de rechange et accessoires que nous avons livrés ou autorisés.
- Tenez compte de toutes les informations contenues dans le présent mode d'emploi, en particulier des consignes de sécurité. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et peut entraîner des dommages corporels ou matériels.
- N'utilisez pas l'appareil dans des conditions ambiantes extrêmes.

Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont limitées ou qui manquent d'expérience et/ou de connaissances, sauf si elles sont surveillées par une personne responsable de leur sécurité ou ont reçu de cette personne les instructions pour utiliser l'appareil. Surveillez les enfants afin de garantir qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

3. Informations relatives à la conformité

Par la présente, la société Medion AG déclare que ce produit est conforme aux exigences européennes suivantes :

- Directive CEM 2014/30/UE
- Directive « Basse tension » 2014/35/UE
- Directive RoHS 2011/65/UE
- Directive sur l'écoconception 2009/125/CE (Règlement n° 1275/2008)
- Directive R&TTE 1999/5/CE

4. Consignes de sécurité

4.1. Sécurité de fonctionnement

- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont limitées ou qui manquent d'expérience et/ou de connaissances, sauf si elles sont surveillées par une personne responsable de leur sécurité ou ont reçu de cette personne les instructions pour utiliser l'appareil. Surveillez les enfants afin de garantir qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.



DANGER !

Risque de suffocation !

Les films d'emballage peuvent être avalés ou utilisés dans un autre but que celui prévu et présentent donc un risque de suffocation !

- ▶ Conservez les emballages tels que les films ou sachets en plastique hors de la portée des enfants.

4.2. Lieu d'installation

- Gardez toujours l'appareil et tous les composants raccordés à l'abri de l'humidité et évitez toute exposition à la poussière, la chaleur, le rayonnement direct du soleil et les sources de feu nues (bougies allumées ou similaire). Le non-respect de ces consignes peut entraîner des dysfonctionnements ou des dommages de l'appareil.
- N'utilisez jamais l'appareil en plein air, des facteurs externes (pluie, neige, etc.) pourraient l'endommager.
- N'exposez pas l'appareil et l'adaptateur secteur à des gouttes d'eau ou éclaboussures et ne posez aucun récipient rempli de liquide (vase ou similaire) sur ou à proximité de l'appareil et de l'adaptateur secteur. Tout liquide s'infiltrant dans l'appareil peut porter atteinte à la sécurité électrique.

-
- Les fentes et ouvertures de l'appareil servent à sa ventilation. Ne recouvrez pas ces ouvertures (risque de surchauffe et d'incendie) !
 - Disposez les câbles de manière à ce que personne ne puisse marcher ou trébucher dessus.
 - Si vous posez l'appareil dans un élément mural, veillez à laisser des écarts assez grands : prévoyez une distance minimum de 10 cm tout autour de l'appareil afin de garantir une ventilation suffisante.
 - Placez et utilisez tous les composants sur un support stable, plan et exempt de vibrations afin d'éviter que l'appareil ne tombe.

4.3. Réparation

- Adressez-vous au service après-vente si :
 - le cordon d'alimentation a fondu ou est endommagé,
 - du liquide s'est infiltré dans l'appareil,
 - l'appareil ne fonctionne pas correctement,
 - l'appareil est tombé ou le boîtier, endommagé.
- Faites réparer l'appareil uniquement par un personnel qualifié.
- Si une réparation est nécessaire, adressez-vous uniquement à l'un de nos partenaires agréés pour le SAV.

4.4. Température ambiante

- L'appareil peut être utilisé à une température ambiante de 0 à +35° C et avec une humidité relative de l'air inférieure à 80 % (sans condensation).
- Lorsqu'il est hors tension, l'appareil peut être stocké à une température de -20 à +60° C.



DANGER !

Risque d'électrocution !

En cas de fortes variations de température ou d'humidité, il est possible que, par condensation, de l'humidité se forme à l'intérieur de l'appareil, pouvant provoquer un court-circuit.

- ▶ Après tout transport de l'appareil, attendez qu'il soit à température ambiante avant de le mettre en service.

4.5. Alimentation électrique



DANGER !

Risque d'électrocution !

Certaines pièces de l'appareil restent sous tension même si l'appareil est éteint.

- ▶ Pour couper votre appareil de l'alimentation en courant et le mettre totalement hors tension, débranchez la fiche d'alimentation de la prise de courant.
- Branchez l'appareil uniquement sur une prise de terre de 100-240 V ~ 50/60 Hz facilement accessible et située à proximité du lieu d'installation de l'appareil.

-
- Pour couper l'alimentation en courant de votre appareil, débranchez la fiche d'alimentation de la prise de courant.



DANGER !

Risque d'électrocution !

Des pièces conductrices de courant se trouvent à l'intérieur de l'appareil. Ces pièces présentent un risque d'électrocution ou d'incendie en cas de court-circuitage accidentel.

- ▶ N'ouvrez jamais le boîtier et n'introduisez aucun objet à l'intérieur de l'appareil par les fentes et ouvertures !
- Ne posez pas d'objets sur les câbles, ils pourraient être endommagés.
- Prévoyez au moins un mètre de distance entre l'appareil et les sources de brouillage hautes fréquences et magnétiques éventuelles (téléviseur, enceintes, téléphone portable, etc.) afin d'éviter tout dysfonctionnement.

4.6. Lecteur CD



Le lecteur CD est un produit laser de classe 1. L'appareil est équipé d'un système de sécurité qui empêche la sortie de rayons laser dangereux lors d'une utilisation normale. Pour prévenir tout risque de blessure des yeux, prenez garde de ne jamais manipuler ni abîmer le système de sécurité de l'appareil.

4.7. Manipulation sûre des piles

La télécommande fonctionne avec une pile. Respectez les consignes suivantes pour une manipulation sûre des piles :

- Conservez les piles neuves et usées hors de la portée des enfants. Ne pas avaler de piles : risque de brûlure chimique.



AVERTISSEMENT !

Risque de brûlure !

La télécommande fournie contient une pile bouton. Si cette pile est avalée, elle peut causer dans les 2 heures qui suivent de graves brûlures internes pouvant entraîner la mort.

- ▶ Si vous craignez qu'une pile ait été avalée ou introduite dans une partie quelconque du corps, consultez immédiatement un médecin.
- N'utilisez plus la télécommande si le compartiment à pile ne peut plus être refermé correctement et rangez-la alors dans un endroit hors de la portée des enfants.
- Avant d'insérer la pile, vérifiez si les contacts de la pile et de l'appareil sont bien propres et nettoyez-les si nécessaire.
- Par principe, insérez uniquement des piles neuves du même type. N'utilisez jamais simultanément des piles anciennes et neuves.
- Lorsque vous insérez des piles, veillez à respecter la polarité (+/-).
- Risque d'explosion en cas de remplacement incorrect des piles ! Remplacez toujours les piles uniquement par des piles du même type ou de type équivalent.
- N'essayez jamais de recharger des piles. Risque d'explosion !
- Veillez à ce que les piles ne soient jamais exposées à une source de chaleur intense (p. ex. rayons du soleil, feu, etc.).

-
- Stockez les piles dans un endroit frais et sec. Une forte chaleur directe peut endommager les piles. N'exposez donc jamais l'appareil à des sources de chaleur intense.
 - Ne court-circuitez pas de piles.
 - Ne jetez pas de piles au feu.
 - Si des piles ont coulé, sortez-les immédiatement de l'appareil. Nettoyez les contacts avant d'insérer de nouvelles piles. Risque de brûlure par l'acide des piles !
 - Retirez les piles de l'appareil lorsqu'elles sont vides.
 - Retirez aussi les piles de l'appareil si vous ne l'utilisez pas pendant une période prolongée.

5. Contenu de l'emballage

Veuillez vérifier si la livraison est complète et nous informer dans un délai de quinze jours à compter de la date d'achat si ce n'est pas le cas. Avec le produit que vous venez d'acheter, vous recevez :

- Micro chaîne audio
- Télécommande avec pile (1 pile bouton de 3 V, CR2025)
- Antenne fil FM
- Câble audio (connecteur jack 3,5 mm vers 2x Cinch)
- Cordon d'alimentation
- Documentation



DANGER !

Risque de suffocation !

Les films d'emballage peuvent être avalés ou utilisés dans un autre but que celui prévu et présentent donc un risque de suffocation !

- ▶ Conservez les emballages tels que les films ou sachets en plastique hors de la portée des enfants.

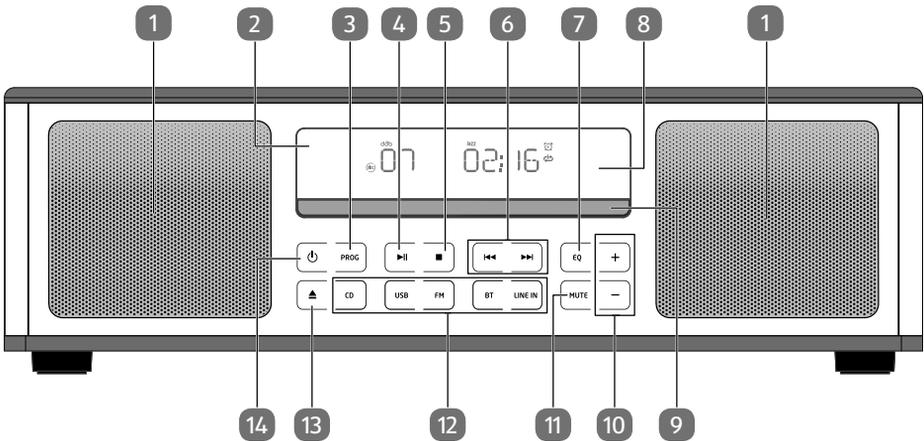
6. Vue d'ensemble de l'appareil

NL

FR

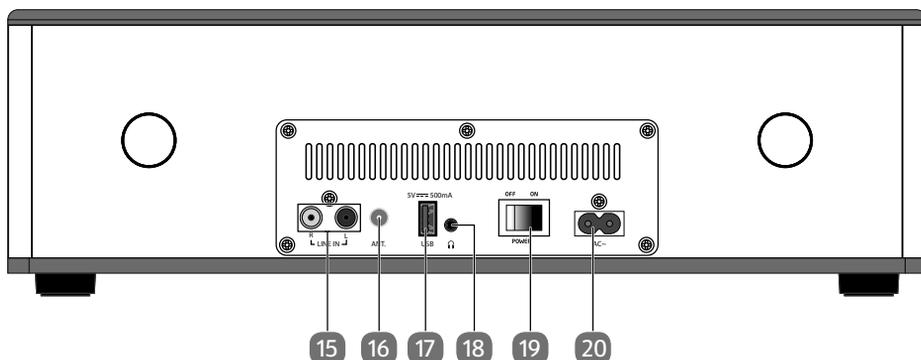
DE

6.1. Vue avant



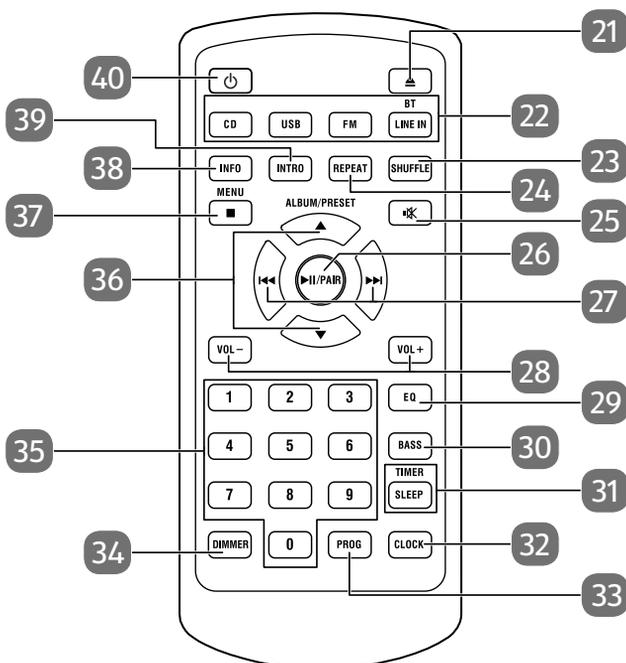
- 1) Haut-parleur
- 2) Capteur infrarouge pour télécommande
- 3) **PROG** – CD/USB : déterminer l'ordre de lecture ;
radio : recherche automatique des stations et mémorisation des stations
- 4) ▶ / || – CD/USB : lancer/interrompre la lecture ;
Bluetooth : activer le mode Connexion
- 5) ■ – CD/USB/Bluetooth : arrêter la lecture
- 6) ⏮ / ⏭ – CD/USB/Bluetooth : titre précédent/suivant ;
radio : recherche des stations en arrière/avant
- 7) **EQ** – régler l'égaliseur
- 8) Écran
- 9) Tiroir CD
- 10) +/- – augmenter/réduire le volume
- 11) **MUTE** – désactivation du son
- 12) **CD/USB/FM/BT/LINE IN** – sélectionner le mode
- 13) ▲ – ouvrir/fermer le tiroir CD
- 14) ⏻ – allumer/éteindre l'appareil

6.2. Vue arrière



- 15) **LINE IN** – entrées audio Cinch L/R
- 16) **ANT.** – prise d'antenne 75 Ω
- 17) **USB 5V 500MA** – port USB
- 18)  – prise casque jack 3,5 mm
- 19) **POWER** – interrupteur principal
- 20) **AC INPUT** – raccordement au secteur

6.3. Télécommande

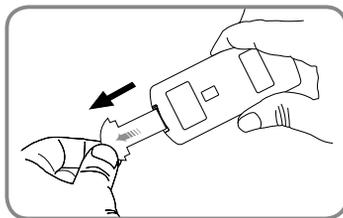


-
- 21)  – ouvrir/fermer le tiroir CD
- 22) **CD/USB/FM/BT/LINE IN** – sélectionner le mode
- 23) **SHUFFLE** – régler la lecture aléatoire
- 24) **REPEAT** – régler la fonction de répétition
- 25)  – désactivation du son
- 26)  / **II / PAIR** – CD/USB : lancer/interrompre la lecture ;
Bluetooth : activer le mode Connexion
- 27)  – CD/USB/Bluetooth : retour/avance rapide ;
CD/USB/Bluetooth : titre précédent/suivant ;
radio : recherche des stations en arrière/avant
- 28) **VOL-/+** – réduire/augmenter le volume
- 29) **EQ** – régler l'égaliseur
- 30) **BASS** – activer/désactiver les basses
- 31) **SLEEP/TIMER** – régler la minuterie de sommeil ; en mode Veille : régler l'alarme
- 32) **CLOCK** – afficher l'heure ; en mode Veille : régler l'heure
- 33) **PROG** – CD/USB : déterminer l'ordre de lecture ;
radio : recherche automatique des stations et mémorisation des stations
- 34) **DIMMER** – régler la luminosité de l'écran
- 35) Touches numériques
- 36) **ALBUM/PRESET**  /  – radio : recherche des stations en arrière/avant ;
CD/USB/Bluetooth : dossier suivant/précédent
- 37)  / **MENU/MONO/STEREO** – CD/USB/Bluetooth : arrêter la lecture ;
en mode Veille : initier la synchronisation de l'heure ;
radio : alterner entre lecture mono et stéréo
- 38) **INFO** – radio FM : commuter entre nom de la station, type de programme, radiotexte et fréquence
- 39) **INTRO** – CD : écouter les 10 premières secondes de chaque titre
- 40)  – allumer l'appareil depuis le mode Veille et le remettre en mode Veille
-

7. Préparation

7.1. Insertion de la pile dans la télécommande

- ▶ À la livraison, la pile est déjà insérée dans la télécommande. Pour activer la télécommande, retirez la bande d'isolation avec la mention « **À retirer avant utilisation** » sur l'arrière de la télécommande.



7.2. Remplacement de la pile

La télécommande fonctionne avec une pile bouton 3 V de type CR2025.

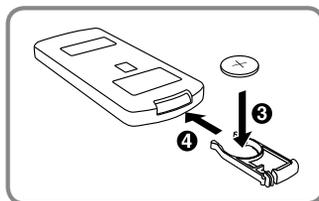
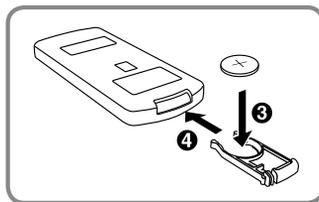


AVERTISSEMENT !

Risque d'explosion !

Risque d'explosion en cas de remplacement incorrect de la pile.

- ▶ Ne jetez pas la pile au feu.
 - ▶ Remplacement uniquement par une pile du même type ou de type équivalent recommandée par le fabricant.
 - ▶ Élimination des piles usagées conformément aux indications du fabricant.
- ▶ Appuyez sur le verrouillage et sortez le compartiment à pile.
 - ▶ Enlevez la pile vide et déposez-la pour recyclage dans un lieu de collecte des piles usagées.
- ▶ Insérez la pile neuve de type CR2025 avec le pôle plus vers le haut dans le compartiment. Respectez absolument la polarité (+/-).
 - ▶ Repoussez le compartiment à pile dans la télécommande.



7.3. Installation de l'appareil

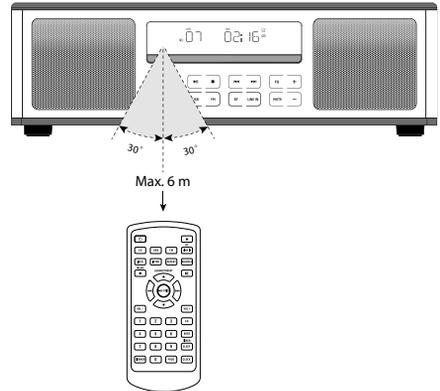
- Installez l'appareil sur un support stable et plan. Le vernis particulièrement agressif de certains meubles peut attaquer les pieds en caoutchouc de l'appareil. Placez éventuellement une protection sous l'appareil.



REMARQUE !

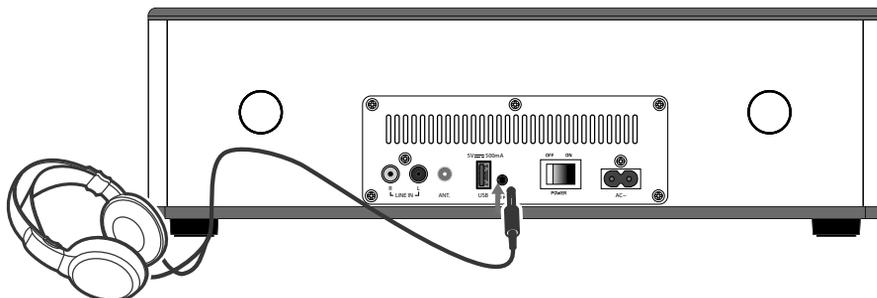
Avant de raccorder un périphérique externe, débranchez la fiche d'alimentation de l'appareil !

Lorsque vous installez l'appareil, veillez à ce que la télécommande fonctionne seulement à une distance max. de 6 mètres et dans un angle de 30° par rapport à l'appareil. Respectez ces distances lorsque vous commandez l'appareil avec la télécommande.



8. Branchements

8.1. Branchement d'un casque



L'appareil comporte au dos une prise casque de 3,5 mm.

- ▶ Branchez un casque doté d'un connecteur jack 3,5 mm sur cette prise.

Si un casque est branché, les haut-parleurs sont désactivés. Le volume du casque peut être modifié avec les touches de réglage du volume.



AVERTISSEMENT !

Risque de dommages auditifs !

L'écoute avec un casque pendant une période prolongée à un volume élevé peut provoquer des troubles auditifs.

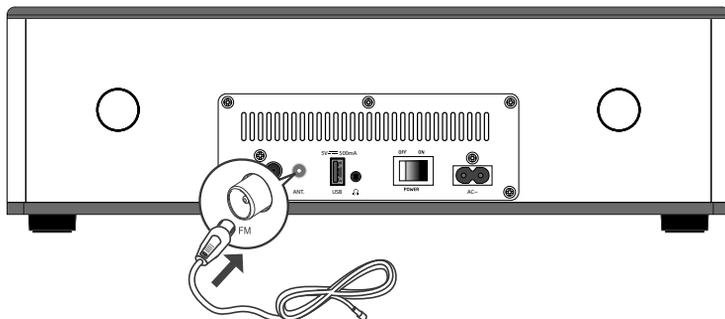
- ▶ Avant de lancer la lecture, réglez le volume sur le niveau le plus bas.
- ▶ Lancez la lecture et augmentez le volume à un niveau qui vous semble agréable.

8.2. Prise d'antenne

NL

FR

DE

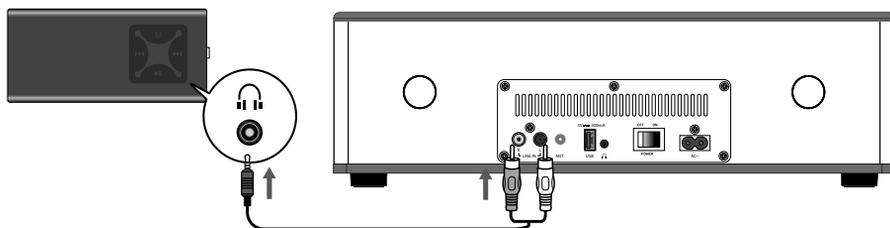


Pour écouter la radio, raccordez un câble d'antenne à la prise d'antenne **ANT.** au dos de l'appareil. Une antenne fil est fournie avec l'appareil.

- Branchez cette antenne sur l'appareil et orientez-la de manière à obtenir la meilleure réception possible.
- Vous pouvez également utiliser un câble d'antenne murale, que vous branchez sur la prise murale correspondante.

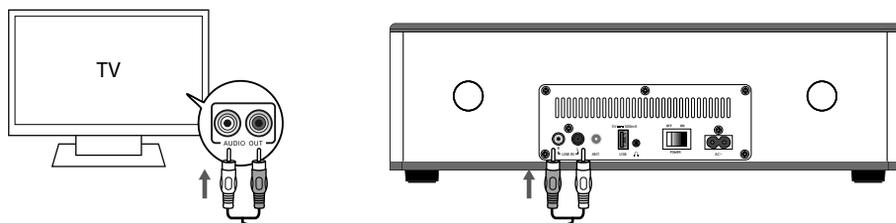
8.3. Raccordement d'un périphérique externe à la prise LINE IN

Vous pouvez raccorder un périphérique externe pour en transférer le son sur votre micro chaîne audio.



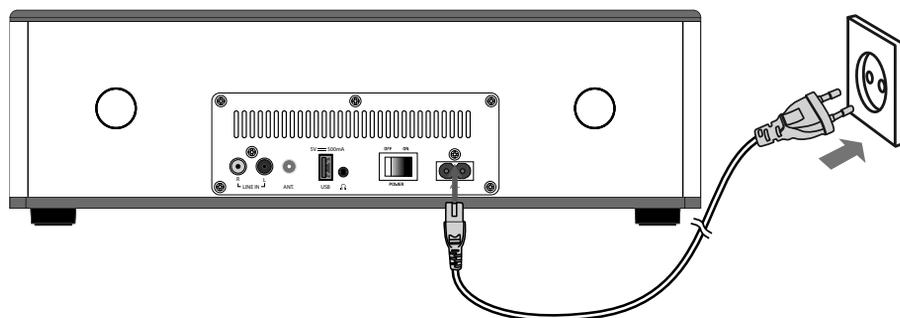
- ▶ Branchez les connecteurs Cinch du câble sur les prises **LINE IN** gauche et droite.
- ▶ Branchez le connecteur jack 3,5 mm du câble sur la sortie audio (p. ex. la prise casque) du périphérique externe.

Si vous voulez p. ex. raccorder un téléviseur, vous avez besoin d'un câble de connexion Cinch (non fourni).



- ▶ Branchez une extrémité des connecteurs Cinch sur les prises **LINE IN** gauche et droite.
- ▶ Branchez l'autre extrémité des connecteurs Cinch sur la sortie audio du périphérique externe. Veillez à respecter les repères de couleur des connecteurs.

8.4. Raccordement au secteur



Une fois tous les autres composants raccordés, procédez au branchement du cordon d'alimentation.

- ▶ Branchez l'extrémité plate du cordon d'alimentation sur la prise **AC~** et l'autre extrémité du cordon sur une prise de terre réglementaire de 220-240 V ~ 50/60Hz facilement accessible à tout moment.
- ▶ Allumez l'appareil avec l'interrupteur **ON/OFF** au dos de l'appareil.

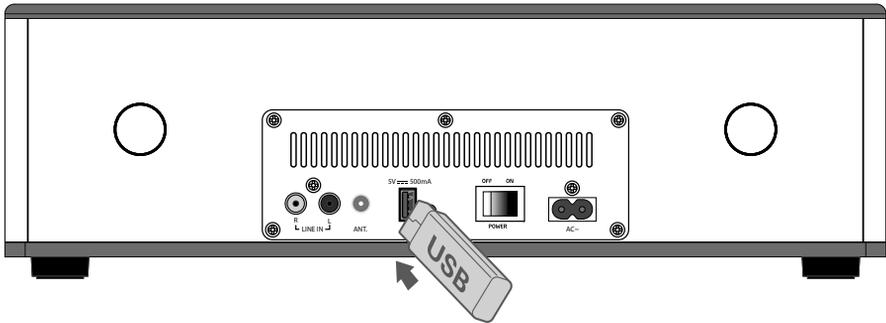


REMARQUE !

Chaque fois que l'appareil est raccordé au réseau électrique, il exécute une recherche automatique des stations. **AMS** clignote sur l'écran.

Pour plus d'informations, voir chapitre « 11. Radio ».

8.5. Branchement d'une clé USB



Le port USB au dos de l'appareil vous permet de brancher une clé USB sur la micro chaîne pour pouvoir ensuite écouter les titres stockés sur cette clé USB. Le port USB ne supporte pas la lecture de vidéos.

- ▶ Branchez la clé USB sur le port **USB 5V 500mA**.

9. Heure



REMARQUE !

Le réglage respectif est annulé si aucune saisie n'est effectuée pendant 15 secondes.

9.1. Réglage de l'heure

Vous pouvez faire synchroniser l'heure par les stations de radio ou la régler manuellement.

9.1.1. Synchronisation de l'heure par la radio

- ▶ Mettez l'appareil en mode Veille.
- ▶ Maintenez la touche **■ /MENU** de la télécommande enfoncée.
- ▶ Sélectionnez le mode souhaité pour le réglage de l'heure avec la touche **◀** ou **▶** de la télécommande :
 - RDS – la synchronisation se fait par une station de radio.
 - OFF – la synchronisation est désactivée et l'heure doit être réglée manuellement.
- ▶ Confirmez votre sélection avec la touche **▶ || /PAIR** de la télécommande ou avec la touche **▶ ||** de la micro chaîne.



REMARQUE !

La synchronisation n'a lieu qu'une fois qu'une station de radio a été sélectionnée (voir chapitre « 11. Radio »).

9.1.2. Réglage manuel de l'heure

- ▶ Mettez l'appareil en mode Veille.
- ▶ Maintenez la touche **CLOCK** de la télécommande enfoncée jusqu'à ce que l'affichage de l'heure clignote sur l'écran.
- ▶ Sélectionnez le format de l'heure souhaité (12 ou 24 heures) avec la touche ▶ / II / **PAIR** de la télécommande ou avec la touche ▶ / II de la micro chaîne. Avec le format 12 heures, l'heure est suivie d'**AM** sur l'écran.
- ▶ Avec ◀◀ ou ▶▶, réglez les heures et confirmez avec **CLOCK**. L'affichage des minutes clignote.
- ▶ Réglez les minutes avec ◀◀ ou ▶▶ et confirmez votre saisie avec **CLOCK**.

9.1.3. Affichage de l'heure

L'heure est affichée sur l'écran en mode Veille. Lorsque l'appareil est allumé, seul le mode sélectionné est affiché sur l'écran.

- ▶ Pour afficher alors l'heure pendant plusieurs secondes, appuyez sur la touche **CLOCK** de la télécommande.

9.2. Minuterie



REMARQUE !

Pour pouvoir utiliser la minuterie, l'heure correcte doit être réglée.

La minuterie vous permet de faire s'allumer et s'éteindre l'appareil à une heure définie dans un mode défini (p. ex. radio, CD).

9.2.1. Réglage de la minuterie d'allumage

Si vous voulez démarrer une minuterie en mode **FM**, réglez tout d'abord la station de radio souhaitée afin que l'appareil s'allume avec la bonne station.

- ▶ Mettez l'appareil en mode Veille.
- ▶ Maintenez la touche **SLEEP/TIMER** enfoncée jusqu'à ce que **TIMER** s'affiche sur l'écran.
- ▶ Avec la touche ◀◀ ou ▶▶, sélectionnez l'option **TIMER ON**.
- ▶ Confirmez votre sélection avec la touche ▶ II / **PAIR** de la télécommande.
- ▶ Réglez les heures avec la touche ◀◀ ou ▶▶ et confirmez votre saisie avec la touche **SLEEP/TIMER**. L'affichage des minutes clignote.
- ▶ Réglez les minutes avec la touche ◀◀ ou ▶▶ et confirmez votre saisie avec la touche **SLEEP/TIMER**. L'affichage du mode clignote.



REMARQUE !

Si vous sélectionnez le mode **DISC** ou **USB** et qu'aucun CD ne se trouve dans l'appareil ou qu'aucun périphérique USB n'y est raccordé, l'appareil passe automatiquement en mode **BUZZER**.

En mode **FM**, c'est toujours la station de radio réglée en dernier qui est jouée.

- ▶ Réglez le mode souhaité avec la touche **⏪** ou **⏩** et confirmez votre saisie avec la touche **SLEEP/TIMER**. L'affichage du volume clignote.
 - **BUZZER** = sonnerie
 - **DISC** = lecteur CD
 - **USB** = port USB
 - **FM** = radio FM
- ▶ Réglez le volume souhaité avec la touche **⏪** ou **⏩** et confirmez votre saisie avec la touche **SLEEP/TIMER**.
- ▶ Confirmez tous vos réglages en appuyant sur la touche **▶ || / PAIR** de la télécommande.
- ▶ Pour terminer, activez ou désactivez la minuterie d'allumage. Avec la touche **⏪** ou **⏩**, sélectionnez l'option **SET ON** ou **SET OFF** et confirmez votre sélection avec la touche **SLEEP/TIMER**.

L'affichage repasse à l'heure et le symbole  de minuterie activée apparaît sur l'écran.

- ▶ Vous pouvez consulter les réglages de la minuterie à tout moment en mode Veille en appuyant une fois sur la touche **SLEEP/TIMER**. Les réglages sont alors affichés successivement sur l'écran.

Une fois l'heure programmée atteinte, l'appareil s'allumera alors dans le mode souhaité.

9.2.2. Réglage de la minuterie d'extinction

La minuterie d'extinction vous permet de faire s'éteindre l'appareil automatiquement à une certaine heure. L'appareil passe alors en mode Veille.

- ▶ Mettez l'appareil en mode Veille.
- ▶ Maintenez la touche **SLEEP/TIMER** enfoncée jusqu'à ce que **TIMER** s'affiche sur l'écran.
- ▶ Avec la touche **⏪** ou **⏩**, sélectionnez l'option **TIMER OFF**.
- ▶ Confirmez votre sélection avec la touche **▶ || / PAIR** de la télécommande.
- ▶ Réglez les heures avec la touche **⏪** ou **⏩** et confirmez votre saisie avec la touche **SLEEP/TIMER**. L'affichage des minutes clignote.

-
- ▶ Réglez les minutes avec la touche ◀ ou ▶ et confirmez votre saisie avec la touche **SLEEP/TIMER**. L'affichage du mode clignote.
 - ▶ Confirmez tous vos réglages en appuyant sur la touche ▶ || /PAIR de la télécommande.
 - ▶ Pour terminer, activez ou désactivez la minuterie d'extinction. Avec la touche ◀ ou ▶, sélectionnez l'option **SET ON** ou **SET OFF** et confirmez votre sélection avec la touche **SLEEP/TIMER**.

9.2.3. Activation/désactivation de la minuterie

- ▶ Mettez si nécessaire l'appareil en mode Veille.
- ▶ Appuyez deux fois successivement sur la touche **SLEEP/TIMER** pour désactiver la minuterie. Tous les réglages sont affichés sur l'écran et  disparaît.
- ▶ Si la minuterie est désactivée, appuyez deux fois successivement sur la touche **SLEEP/TIMER** pour activer la minuterie. Tous les réglages sont affichés sur l'écran et  apparaît.

9.2.4. Désactivation de la sonnerie

- ▶ Appuyez sur une touche quelconque pour couper la sonnerie en mode **BUZZER**.

La sonnerie est coupée, les réglages de la minuterie restent conservés.

9.3. Utilisation de la minuterie de sommeil

Avec la minuterie de sommeil, l'appareil allumé s'éteint automatiquement au bout d'une durée définie.

- ▶ Appuyez (l'appareil étant allumé) sur la touche **SLEEP**. L'écran affiche **SLEEP 120**.
- ▶ Appuyez alors plusieurs fois sur la touche **SLEEP** pour régler la durée souhaitée. Les durées préprogrammées sont : **120 ; 90 ; 60 ; 30 ; 15**.

L'appareil s'éteindra alors une fois la durée réglée écoulée.

Si une minuterie de sommeil est activée, vous pouvez à tout moment vous faire afficher la durée restante :

- ▶ Appuyez sur **SLEEP**. La durée restante est affichée.
- Pour désactiver la minuterie de sommeil, procédez comme suit :
- ▶ Appuyez sur **SLEEP**.
 - ▶ Appuyez plusieurs fois sur **SLEEP** jusqu'à ce que **SLEEP 00** s'affiche sur l'écran. La minuterie de sommeil est maintenant désactivée.

10. Fonctions de commande générales

10.1. Mise en marche/arrêt et veille

- ▶ Une fois que vous avez établi toutes les connexions, mettez l'interrupteur principal en position **ON**. L'appareil est maintenant alimenté en courant.
- ▶ Pour mettre l'appareil hors tension, placez l'interrupteur principal en position **OFF**.



REMARQUE !

Si vous éteignez l'appareil avec l'interrupteur principal, il est coupé du réseau électrique et l'heure ainsi que les réglages de minuterie sont perdus. Les stations de radio mémorisées restent conservées.

10.1.1. Mode Veille

- ▶ Appuyez sur la touche  de la micro chaîne ou de la télécommande pour allumer la micro chaîne.
- ▶ Appuyez de nouveau sur la touche  de la micro chaîne ou de la télécommande pour éteindre la micro chaîne.



REMARQUE !

Si aucun signal n'est capté pendant 15 minutes en mode CD, USB, Bluetooth ou Line In, l'appareil passe automatiquement en mode Veille.

10.2. Réglage de la luminosité de l'écran

- ▶ Appuyez une ou plusieurs fois sur la touche **DIMMER** pour faire défiler les différents niveaux de luminosité possibles.



REMARQUE

Si vous sélectionnez le niveau de luminosité « Faible », la consommation de l'appareil est inférieure à 1 watt et est par contre supérieure à 1 watt si vous réglez « Moyen », « Fort » ou « Maximum ».

Réglage	Consommation	Fonction
Désactivé	< 1 watt	Affichage de l'heure (veille)
Faible	> 1 watt	Affichage de l'heure
Moyen	> 1 watt	Affichage de l'heure
Maximum	> 1 watt	Affichage de l'heure

10.3. Sélection du mode

- ▶ Pour sélectionner le mode souhaité, utilisez les touches suivantes de la télécommande ou de la micro chaîne :
 - **CD** : lecture de CD
 - **USB** : lecture d'un support de données USB ou d'une tablette
 - **FM** : radio
 - **LINE IN** : restitution de signaux audio d'un périphérique externe sur la prise **LINE IN**
 - **BLUETOOTH** : lecture d'un périphérique externe via Bluetooth



REMARQUE !

Pour passer en mode **BLUETOOTH** avec la télécommande, maintenez la touche **LINE IN** enfoncée.

10.4. Fonctions pour le son



REMARQUE !

La description s'applique à la restitution du son sur des haut-parleurs raccordés. Si des périphériques avec propres haut-parleurs sont raccordés, vous pouvez naturellement aussi régler le son sur ces périphériques.

10.4.1. Volume

- ▶ Appuyez sur la touche **VOL+** de la télécommande ou sur la touche **+** de la micro chaîne pour augmenter le son.
- ▶ Appuyez sur la touche **VOL-** de la télécommande ou sur la touche **-** de la micro chaîne pour réduire le son.

10.4.2. Désactivation du son – MUTE

- ▶ Appuyez sur la touche  de la télécommande pour couper complètement le son. **MUTE** s'affiche sur l'écran.
- ▶ Rappuyez sur la touche  de la télécommande pour rallumer le son. **MUTE** disparaît de l'écran.

10.4.3. Basses

- ▶ Appuyez sur la touche **BASS** pour afficher la commande des basses.
- ▶ Vous pouvez alors activer ou désactiver la fonction « Basses » en appuyant sur la touche **BASS**.

10.4.4. Égaliseur

- ▶ Appuyez une ou plusieurs fois sur la touche **EQ** pour afficher les différents modes sonores **POP**, **CLASSIC**, **JAZZ**, **ROCK** et **FLAT**.

11. Radio

- ▶ Appuyez sur la touche **FM** de la micro chaîne pour passer en mode Radio.
- ▶ Orientez l'antenne fil de manière à obtenir une réception optimale.



REMARQUE

L'écran affiche toujours le nom de la station RDS et revient à cet affichage si vous changez de station.

11.1. Réglage des stations

- ▶ Appuyez sur la touche **◀** ou **▶** pour régler une station manuellement.

11.2. Recherche des stations

- ▶ Maintenez la touche **◀** ou **▶** enfoncée plus longtemps pour exécuter une recherche automatique des stations en avant/arrière.

11.3. Mémorisation et écoute des stations

Cette micro chaîne dispose de 30 emplacements mémoire sous lesquels vous pouvez mémoriser des stations.

Pour écouter une station mémorisée, procédez comme suit :

- ▶ Placez-vous sur l'emplacement mémoire souhaité avec la touche **ALBUM/PRESET ▲** ou **▼**.

11.3.1. Mémorisation automatique des stations

- ▶ Pour rechercher et mémoriser automatiquement des stations, maintenez la touche **PROG** enfoncée.

La bande de fréquences complète est alors balayée et les stations sont mémorisées dans leur ordre d'apparition dans la plage de fréquences.

Une fois la recherche des stations terminée, la première station de radio trouvée est jouée.

11.3.2. Mémorisation manuelle des stations

- ▶ Pour mémoriser manuellement une station, réglez la station souhaitée avec la touche **◀** ou **▶**.
- ▶ Appuyez une fois sur la touche **PROG**.
- ▶ Appuyez sur la touche **ALBUM/PRESET ▲** ou **▼** et sélectionnez l'emplacement mémoire souhaité ou saisissez le numéro de l'emplacement mémoire avec les touches numériques.
- ▶ Pour quitter la mémorisation, appuyez de nouveau sur la touche **PROG**.
- ▶ Répétez les opérations ci-dessus pour chaque station souhaitée.

11.4. Réception stéréo/mono

Si la réception stéréo est faible, le réglage mono peut éventuellement vous permettre d'améliorer la qualité de réception.

Appuyez sur la touche **■/MENU** de la télécommande pour alterner entre réception stéréo et mono. **MONO** ou **STEREO** s'affiche alors sur l'écran.

11.5. Informations sur les stations

Certaines stations mettent à disposition des informations supplémentaires. Il peut s'agir d'informations sur la station, de la fréquence, d'informations sur le titre/l'artiste écouté et la puissance de réception.

- ▶ Appuyez une ou plusieurs fois sur la touche **INFO** au niveau FM de la télécommande pour afficher ces informations sur l'écran.

12. Lecture de CD et de supports USB

- ▶ Appuyez sur la touche **CD** ou **USB** de la télécommande.

Les affichages pendant la lecture étant très similaires dans les deux modes, vous pouvez reconnaître à l'aide de petits symboles sur l'écran quel mode est activé.

 S'affiche pour le mode CD et  pour le mode USB.

12.1. Remarques concernant les supports de stockage

Le port **USB 5V --- 500mA** vous permet de brancher une clé USB sur votre micro chaîne.

Veuillez tenir compte de ce qui suit :

- En raison des nombreux systèmes de fichiers et formats de fichier différents, le fonctionnement de supports de stockage raccordés ne peut pas être garanti.
- Selon la taille du support, le système peut mettre plus longtemps à être reconnu.
- Cette micro chaîne supporte les systèmes de fichiers FAT16 et FAT32 et le format de fichier MP3.
- Si le type de fichier correct n'est pas reconnu par l'appareil, vous voyez s'afficher **NOT SUPPORTED**.
- Avec certains supports de stockage, différentes fonctions peuvent ne pas être supportées. Avec les CD audio par exemple, vous ne pouvez ni sélectionner un dossier ni afficher des informations sur les titres.
- Les disques durs externes, rallonges USB et lecteurs de cartes USB ne sont pas supportés.

12.2. Insertion d'un CD

Veillez à laisser au moins 15 cm libres devant l'appareil pour que le tiroir puisse s'ouvrir sans entraves.

- ▶ La micro chaîne étant allumée, appuyez sur la touche  de la micro chaîne ou de la télécommande.
- ▶ Insérez un disque, face imprimée vers le haut, dans le tiroir. Vérifiez que le disque est bien au centre afin qu'il ne se mette pas de travers lorsque le tiroir se referme.
- ▶ Appuyez de nouveau sur la touche  : le tiroir se referme.

Au bout de quelques secondes, la lecture du CD devrait démarrer automatiquement. Si ce n'est pas le cas, appuyez sur ▶ / II pour démarrer la lecture.

12.3. Insertion d'un support de stockage USB

- ▶ Branchez la clé USB sur le port USB au dos de l'appareil.
- ▶ Appuyez ensuite sur la touche USB de la micro chaîne ou de la télécommande pour passer en mode USB.

12.4. Lancer/interrompre la lecture

- ▶ Appuyez sur la touche ▶ II de la micro chaîne ou sur la touche ▶ II /PAIR de la télécommande pour lancer la lecture de titres.
- ▶ Pour interrompre la lecture, appuyez de nouveau sur la touche ▶ II .
- ▶ Appuyez encore une fois sur la touche ▶ II pour reprendre la lecture.

12.5. Sélection d'un titre, avance/retour rapide

- ▶ Appuyez sur la touche  pour revenir au début du titre en cours de lecture.
- ▶ Appuyez encore une fois sur la touche pour revenir au titre précédent.
- ▶ Avec la touche , vous passez directement au titre suivant.
- ▶ Maintenez la touche  enfoncée pour lancer un retour rapide à l'intérieur d'un titre et sur  pour une avance rapide.
- ▶ Dès que vous relâchez la touche, l'appareil repasse à la lecture normale.

12.6. Sélection directe d'un titre

- ▶ Appuyez sur les touches **0-9** de la télécommande pour sélectionner directement un titre. Si un numéro de titre comporte plusieurs chiffres, saisissez les différents chiffres du numéro.

12.7. Sélection d'un dossier

Si vous voulez écouter des fichiers MP3, il est possible qu'à des fins de clarté, ceux-ci soient archivés dans différents dossiers. Vous pouvez sélectionner chacun de ces dossiers sur l'appareil pour écouter les bons titres. Il peut alors s'agir de dossiers et d'autres sous-dossiers. Les dossiers sont automatiquement numérotés par l'appareil.

- ▶ Appuyez sur la touche **ALBUM/PRESET** ▲ ou ▼ de la télécommande. **ALB** et le dossier actuellement sélectionné s'affichent sur l'écran.
- ▶ Sélectionnez le dossier de votre choix.
- ▶ Avec la touche ◀ ou ▶ et ▶ ||, vous pouvez maintenant sélectionner et écouter les titres comme décrit.

12.8. Fonction Intro

- ▶ Appuyez sur **INTRO** pour écouter pendant env. 10 secondes le début de chaque titre d'un CD ou d'une clé USB. **INTRO ON** s'affiche sur l'écran.
- ▶ Appuyez de nouveau sur la touche **INTRO** pour revenir à la lecture normale. **INTRO OFF** s'affiche sur l'écran.

12.9. Programmation d'un ordre de lecture

La fonction de programmation vous permet de composer votre propre programme musical en sélectionnant jusqu'à 20 titres devant être écoutés. Vous pouvez déterminer vous-même l'ordre de lecture des titres. Procédez pour cela comme suit :

- ▶ Pour pouvoir régler la fonction de programmation, la lecture doit être arrêtée. Appuyez le cas échéant sur la touche ■/MENU.
- ▶ Appuyez ensuite sur la touche **PROG** pour accéder à la fonction de programmation.
- ▶ Appuyez sur ◀ ou ▶ ou saisissez le numéro du titre avec les touches numériques pour sélectionner le titre souhaité.
- ▶ Mémorisez le titre avec **PROG**.
- ▶ Répétez les étapes précédentes jusqu'à ce que tous les titres aient été programmés.
- ▶ Pour lancer la lecture d'une liste programmée, appuyez sur ▶ ||.
- ▶ Pour supprimer une liste programmée, appuyez deux fois sur ■. **PRG CLR** s'affiche et la liste est supprimée. La liste programmée est également supprimée si vous ouvrez le tiroir CD.

12.10. Fonction de répétition/lecture aléatoire

- ▶ Appuyez une ou plusieurs fois sur la touche **REPEAT** pour faire défiler les modes de répétition. Différents modes sont soutenus :
 - répéter un seul titre (**RPT ONE**  apparaît sur l'écran),
 - répéter le dossier actuel (**RPT ALB**  clignote sur l'écran),
 - répéter tous les titres (**RPT ALL**  apparaît sur l'écran).
- ▶ Appuyez de nouveau sur la touche **REPEAT** pour désactiver la fonction de répétition. Le symbole disparaît de l'écran.
- ▶ Appuyez sur la touche **SHUFFLE** pour activer/désactiver la lecture aléatoire. Le symbole  apparaît sur l'écran.

12.11. Affichage d'informations sur le titre

Appuyez sur la touche **INFO** de la télécommande pour vous faire afficher des informations sur chaque titre. Nom du fichier, dossier, titre, artiste, album et numéro du titre s'affichent successivement.

13. Mode Bluetooth

Via Bluetooth, vous pouvez écouter sans fil sur cette micro chaîne des titres stockés sur des périphériques externes (p. ex. lecteur MP3 ou téléphone portable avec Bluetooth).

- ▶ Appuyez sur la touche **BT** de l'appareil : **BT** s'affiche sur l'écran. Ou vous pouvez aussi appuyer sur la touche **BT** de la télécommande.
- ▶ Tant qu'aucun périphérique externe n'est connecté à la micro chaîne, **NO BT** reste affiché sur l'écran.

13.1. Connexion de périphériques Bluetooth

- ▶ Appuyez sur la touche **▶ II /PAIR** pour activer le mode Connexion. Activez également la fonction Bluetooth sur votre périphérique externe et procédez à la connexion. Lisez à ce sujet le mode d'emploi de votre périphérique externe. Le nom de la micro chaîne audio est « MD 43180 ».
- ▶ Si une demande de mot de passe s'affiche sur l'écran du périphérique externe, saisissez le code « 0000 ».
- ▶ La connexion est terminée et le périphérique externe peut maintenant être utilisé sur la micro chaîne.

La lecture des titres ainsi que le réglage du volume et les fonctions spéciales peuvent être activés aussi bien sur votre périphérique externe que sur la micro chaîne. Les fonctions disponibles dépendent de votre périphérique externe et des logiciels que vous utilisez.

- ▶ Si vous voulez quitter le transfert via Bluetooth, désactivez la fonction Bluetooth sur le périphérique externe ou changez de mode sur la micro chaîne.

13.2. Commande de l'appareil avec la télécommande

Pour activer les fonctions de lecture des titres au moyen de la télécommande de la micro chaîne, vous avez les possibilités suivantes :

- Appuyez sur la touche **VOL-/+** pour augmenter ou réduire le volume.
- Pour lancer ou interrompre la lecture, appuyez sur la touche **▶ || /PAIR**.
- La touche **◀◀** ou **▶▶** vous permet de revenir au titre précédent ou de passer au titre suivant.

Veillez noter que chaque fonction n'est pas disponible avec chaque périphérique externe. Certaines fonctions peuvent éventuellement s'afficher sur l'écran du périphérique externe.

14. Lecture sur la prise LINE IN

Raccordez le périphérique externe comme décrit au chapitre « 8.3. Raccordement d'un périphérique externe à la prise LINE IN » à la page 53. La commande s'effectue alors sur le périphérique externe.

15. En cas de dysfonctionnements

En cas de problèmes, veuillez tout d'abord vérifier si vous pouvez y remédier vous-même en vous aidant du tableau ci-dessous.



ATTENTION !

N'essayez en aucun cas de réparer vous-même l'appareil. Si une réparation s'avère nécessaire, veuillez vous adresser à notre centre de service après-vente ou à un autre atelier spécialisé.

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE / SOLUTION
L'appareil ne fonctionne pas	<ul style="list-style-type: none"> Si le fonctionnement de l'appareil est perturbé par un orage, une accumulation de charge statique ou un autre facteur externe, procédez comme suit : débranchez le cordon d'alimentation et rebranchez-le.
Le CD ne démarre pas lorsque vous appuyez sur ► / II ou bien il s'arrête aussitôt	<ul style="list-style-type: none"> Avez-vous bien placé la face imprimée vers le haut ? Vérifiez que le disque n'est pas abîmé en faisant un essai avec un autre disque. Si le disque est sale, nettoyez-le délicatement avec un chiffon doux et sec en allant du centre vers le bord. Il y a peut-être de l'eau de condensation dans l'appareil : laissez-le sécher durant une à deux heures.
L'appareil ne réagit pas à la télécommande	<ul style="list-style-type: none"> La pile est éventuellement usée ou mal insérée dans la télécommande. Retirez les éventuels obstacles entre l'émetteur infrarouge, la télécommande et le capteur de l'appareil. Êtes-vous éventuellement trop loin de l'appareil ?
Pas de son	La fonction de désactivation du son MUTE est-elle éventuellement activée ?

16. Nettoyage et entretien

Vous pouvez prolonger la durée de vie de votre appareil en respectant les consignes suivantes :



REMARQUE !

Le boîtier de l'appareil ne contient aucune pièce à entretenir ou à nettoyer.

- Avant de nettoyer l'appareil, débranchez toujours la fiche d'alimentation et tous les câbles de connexion. Nettoyez l'appareil avec un chiffon non pelucheux légèrement humide.
- N'utilisez ni solvants ni produits d'entretien corrosifs ou gazeux.
- Pour nettoyer le lecteur CD, n'utilisez pas de CD-ROM de nettoyage ni aucun autre produit similaire servant à nettoyer les lentilles des lasers. Le laser n'a pas besoin d'être nettoyé.

17. Élimination

Si vous avez des questions concernant l'élimination, veuillez vous adresser à votre point de vente ou à notre service après-vente.



EMBALLAGE

L'appareil se trouve dans un emballage de protection afin d'éviter qu'il ne soit endommagé au cours du transport. Les emballages sont des matières premières et peuvent être éliminés ou réintégrés dans le circuit des matières premières.



APPAREIL

Une fois l'appareil arrivé en fin de vie, ne le jetez en aucun cas avec les déchets domestiques. Informez-vous des possibilités de recyclage écologique et adapté.



PILES/BATTERIES

Les piles/batteries usagées/défectueuses ne sont pas des déchets domestiques ! Elles doivent être déposées dans un lieu de collecte des piles usagées.

18. Caractéristiques techniques

Tension	AC 220-240 V ~ 50/60 Hz
Consommation en fonctionnement	30 W
Consommation en veille	<1 W
Puissance de sortie	2 x 15 W RMS
Pile de la télécommande	1 x 3 V CR2025

Radio FM

Stations programmables	30
Bande FM	87,5-108 MHz

Bluetooth

Version	3.0
Profils	A2DP v1.2, AVRCP v1.3
Classe	2, rayon de jusqu'à 10 mètres
Fréquence de fonctionnement	2,4 GHz

Connexions

Antenne FM	75 ohms
Prise casque	Connecteur jack 3,5 mm
Tension de sortie du casque	150 mV max.
Entrée USB	Version 2.0
Tension de sortie USB	DC 5 V  500 mA
Capacité mémoire USB	64 Go max.
LINE IN L/R	Entrée audio Cinch
Haut-parleurs	Impédance 6 ohms

Lecteur CD

Puissance laser	Laser de classe 1
Formats compatibles	CD-R, CD-RW, CD audio, CD MP3

À noter : il existe aujourd'hui de nombreux procédés d'enregistrement sur CD et de protection anti-copie dont certains ne sont pas encore standardisés ainsi que différents types de disques vierges CD-R et CD-RW. Des erreurs ou des ralentissements de lecture peuvent donc se produire dans certains cas. Il ne s'agit pas d'un défaut de l'appareil.

€ 2200



19. Mentions légales

Copyright © 2016

Situation : 16. décembre 2016

Tous droits réservés.



Le présent mode d'emploi est protégé par le copyright.

La reproduction sous forme mécanique, électronique ou sous toute autre forme que ce soit est interdite sans l'autorisation écrite du fabricant.

Le copyright est la propriété de la société :

Medion AG

Am Zehnthof 77

45307 Essen

Allemagne

Le mode d'emploi peut être à nouveau commandé via la hotline de service et téléchargé sur le portail de service www.medion.com/be/fr/service/start/.

Vous pouvez aussi scanner le code QR ci-dessus et charger le mode d'emploi sur votre terminal mobile via le portail de service.

Inhaltsverzeichnis

1.	Zu dieser Anleitung	73
1.1.	In dieser Anleitung verwendete Warnsymbole und Signalwörter	73
2.	Bestimmungsgemäßer Gebrauch	74
3.	Konformitätsinformation.....	74
4.	Sicherheitshinweise.....	75
4.1.	Betriebssicherheit.....	75
4.2.	Aufstellungsort	75
4.3.	Reparatur	76
4.4.	Umgebungstemperatur	77
4.5.	Stromversorgung.....	77
4.6.	CD-Spieler.....	78
4.7.	Umgang mit Batterien	79
5.	Lieferumfang.....	80
6.	Geräteübersicht	81
6.1.	Vorderseite	81
6.2.	Rückseite.....	82
6.3.	Fernbedienung	82
7.	Vorbereitung	84
7.1.	Batterie in die Fernbedienung einlegen.....	84
7.2.	Batterie wechseln	84
7.3.	Gerät aufstellen	85
8.	Anschlüsse.....	86
8.1.	Kopfhörer anschließen.....	86
8.2.	Antennenanschluss.....	87
8.3.	Externes Gerät am Anschluss LINE IN anschließen.....	87
8.4.	Netzanschluss	88
8.5.	USB-Speicherstick anschließen.....	89
9.	Uhrzeit	89
9.1.	Uhrzeit einstellen.....	89
9.2.	Timer.....	90
9.3.	Sleeptimer verwenden	92
10.	Allgemeine Bedienfunktionen	93
10.1.	Ein-/Ausschalten und Standby.....	93
10.2.	Displayhelligkeit einstellen	93
10.3.	Betriebsart wählen	94
10.4.	Tonfunktionen	94

11. Radio	95
11.1. Sender einstellen	95
11.2. Sendersuchlauf.....	95
11.3. Sender speichern und aufrufen.....	95
11.4. Stereo-/Monoempfang.....	96
11.5. Senderinformationen	96
12. CDs und USB-Speicher wiedergeben	96
12.1. Hinweise zu den Medien.....	96
12.2. Disk einlegen.....	97
12.3. USB Speichermedium einlegen.....	97
12.4. Wiedergabe starten/anhalten.....	97
12.5. Titelwahl, Schneller Rück-/Vorlauf.....	97
12.6. Direkte Titelanwahl	97
12.7. Ordneranwahl	98
12.8. Intro-Funktion	98
12.9. Abspielreihenfolge programmieren	98
12.10. Wiederholfunktion/Zufallswiedergabe	98
12.11. Titelinformationen anzeigen	99
13. Bluetooth-Modus	99
13.1. Bluetooth-Geräte koppeln	99
13.2. Steuerung via Fernbedienung.....	99
14. Wiedergabe am Anschluss LINE IN	100
15. Wenn Störungen auftreten	101
16. Reinigung und Pflege	102
17. Entsorgung	102
18. Technische Daten	103
19. Impressum	104

1. Zu dieser Anleitung



Lesen Sie vor Inbetriebnahme die Sicherheitshinweise aufmerksam durch. Beachten Sie die Warnungen auf dem Gerät und in der Bedienungsanleitung.

Bewahren Sie die Bedienungsanleitung immer in Reichweite auf. Wenn Sie das Gerät verkaufen oder weitergeben, händigen Sie unbedingt auch diese Anleitung aus.

1.1. In dieser Anleitung verwendete Warnsymbole und Signalwörter

	<p>GEFAHR! Warnung vor unmittelbarer Lebensgefahr!</p>
	<p>WARNUNG! Warnung vor möglicher Lebensgefahr und/oder schweren irreversiblen Verletzungen!</p>
	<p>VORSICHT! Warnung vor möglichen mittleren und oder leichten Verletzungen!</p>
	<p>WARNUNG! Warnung vor Gefahr durch hohe Lautstärke!</p>
	<p>HINWEIS! Hinweise beachten, um Sachschaden zu vermeiden! Weiterführende Informationen für den Gebrauch des Gerätes!</p>
	<p>HINWEIS! Hinweise in der Bedienungsanleitung beachten!</p>

2. Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Ihr Gerät bietet Ihnen vielfältige Möglichkeiten der Nutzung:

Das Gerät dient zum Abspielen von Tonmedien (CDs, MP3-Datenträger, USB-Geräte) sowie zum Radioempfang. Darüber hinaus können Sie externe Geräte zur Wiedergabe von Audiodaten per Bluetooth drahtlos verbinden.

Das Gerät ist nur für den privaten und nicht für den industriellen/kommerziellen Gebrauch bestimmt.

Bitte beachten Sie, dass im Falle des nicht bestimmungsgemäßen Gebrauchs die Haftung erlischt:

- Bauen Sie das Gerät nicht ohne unsere Zustimmung um und verwenden Sie keine nicht von uns genehmigten oder gelieferten Zusatzgeräte.
- Verwenden Sie nur von uns gelieferte oder genehmigte Ersatz- und Zubehörteile.
- Beachten Sie alle Informationen in dieser Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise. Jede andere Bedienung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Personen- oder Sachschäden führen.
- Nutzen Sie das Gerät nicht unter extremen Umgebungsbedingungen.

Das Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

3. Konformitätsinformation

Hiermit erklärt die Medion AG, dass das Produkt mit den folgenden europäischen Anforderungen übereinstimmt:

- EMV-Richtlinie 2014/30/EU
- Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU
- RoHS-Richtlinie 2011/65/EU.
- Öko-Design Richtlinie 2009/125/EG (Verordnung 1275/2008)
- R&TTE Richtlinie 1999/5/EG

4. Sicherheitshinweise

4.1. Betriebssicherheit

- Das Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.



GEFAHR!

Erstickungsgefahr!

Verpackungsfolien können verschluckt oder unsachgemäß benutzt werden, daher besteht Erstickungsgefahr!

- ▶ Halten Sie das Verpackungsmaterial, wie z.B. Folien oder Plastikbeutel von Kindern fern.

4.2. Aufstellungsort

- Halten Sie Ihr Gerät und alle angeschlossenen Komponenten von Feuchtigkeit fern und vermeiden Sie Staub, Hitze, direkte Sonneneinstrahlung und offene Brandquellen (Kerzen oder ähnliches). Das Nichtbeachten dieser Hinweise kann zu Störungen oder zur Beschädigung des Bildschirms führen.
- Betreiben Sie Ihr Gerät nicht im Freien, da äußere Einflüsse, wie Regen, Schnee etc. das Gerät beschädigen könnten.
- Setzen Sie das Gerät und das Netzteil nicht Tropf- oder Spritzwasser aus und stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Gefäße (Vasen oder ähnliches) auf oder neben das Gerät und das Netzteil. Eindringende Flüssigkeit kann die elektrische Sicherheit beeinträchtigen.
- Schlitze und Öffnungen des Gerätes dienen der Belüftung. Decken Sie diese Öffnungen nicht ab (Überhitzung, Brandgefahr)!

-
- Verlegen Sie die Kabel so, dass niemand darauf treten, oder darüber stolpern kann.
 - Achten Sie auf genügend große Abstände in der Schrankwand. Halten Sie einen Mindestabstand von 10 cm rund um das Gerät zur ausreichenden Belüftung ein.
 - Stellen und betreiben Sie alle Komponenten auf einer stabilen, ebenen und vibrationsfreien Unterlage, um ein Herunterfallen des Gerätes zu vermeiden.

4.3. Reparatur

- Wenden Sie sich an den Kundendienst, wenn:
 - das Netzkabel angeschmort oder beschädigt ist
 - Flüssigkeit in das Gerät eingedrungen ist
 - das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert
 - das Gerät heruntergefallen, oder das Gehäuse beschädigt ist.
- Überlassen Sie die Reparatur Ihres Gerätes ausschließlich qualifiziertem Fachpersonal.
- Im Falle einer notwendigen Reparatur wenden Sie sich bitte ausschließlich an unsere autorisierten Servicepartner.

4.4. Umgebungstemperatur

- Das Gerät kann bei einer Umgebungstemperatur von 0 °C bis +35 °C und bei einer relativen Luftfeuchtigkeit von < 80 % (nicht kondensierend) betrieben werden.
- Im ausgeschalteten Zustand kann das Gerät bei -20 °C bis +60 °C gelagert werden.



GEFAHR!

Stromschlaggefahr!

Bei großen Temperatur- oder Feuchtigkeitsschwankungen kann es durch Kondensation zur Feuchtigkeitsbildung innerhalb des Gerätes kommen, die einen elektrischen Kurzschluss verursachen kann.

- ▶ Warten Sie nach einem Transport des Gerätes solange mit der Inbetriebnahme, bis es die Umgebungstemperatur angenommen hat.

4.5. Stromversorgung



GEFAHR!

Stromschlaggefahr!

Auch bei ausgeschaltetem Netzschalter sind Teile des Gerätes unter Spannung.

- ▶ Um die Stromversorgung zu Ihres Gerätes zu unterbrechen, oder es gänzlich von Spannung freizuschalten, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- Betreiben Sie das Gerät nur an einer leicht erreichbaren und in der Nähe befindlichen Schutzkontakt-Steckdose mit 100 - 240 V~, 50/60 Hz.

-
- Um die Stromversorgung zu Ihr Gerät zu unterbrechen, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.



GEFAHR!

Stromschlaggefahr!

Im Inneren des Gerätes befinden sich stromführende Teile. Bei diesen besteht durch unabsichtlichen Kurzschluss die Gefahr eines elektrischen Schlages oder eines Brandes.

- ▶ Öffnen Sie niemals das Gehäuse und führen Sie keine Gegenstände durch die Schlitze und Öffnungen ins Innere des Gerätes!
- Stellen Sie keine Gegenstände auf die Kabel, da diese sonst beschädigt werden könnten.
- Halten Sie mindestens einen Meter Abstand von hochfrequenten und magnetischen Störquellen (Fernsehgerät, Lautsprecherboxen, Mobiltelefon usw.), um Funktionsstörungen und Datenverlust zu vermeiden.

4.6. CD-Spieler



Der CD-Spieler ist ein Laserprodukt der Klasse 1. Das Gerät ist mit einem Sicherheitssystem ausgestattet, das das Austreten von gefährlichen Laserstrahlen während des normalen Gebrauchs verhindert. Um Augenverletzungen zu vermeiden, manipulieren oder beschädigen Sie niemals das Sicherheitssystem des Geräts.

4.7. Umgang mit Batterien

Die Fernbedienung wird mit Batterien betrieben. Beachten Sie hierzu folgende Hinweise:

- Halten Sie neue und gebrauchte Batterien von Kindern fern. Batterien nicht verschlucken, es besteht die Gefahr einer chemischen Verätzung.



WARNUNG!

Verätzungsgefahr!

Die mitgelieferte Fernbedienung beinhaltet eine Knopfzellen-Batterie. Wird diese Batterie verschluckt, kann sie innerhalb von 2 Stunden ernsthafte innere Verätzungen verursachen, die zum Tode führen können.

- ▶ Wenn Sie vermuten, Batterien könnten verschluckt oder in irgendeinen Teil des Körpers gelangt sein, suchen Sie unverzüglich medizinische Hilfe.
- Benutzen Sie die Fernbedienung nicht mehr, wenn das Batteriefach nicht sicher schließt und halten Sie sie von Kindern fern.
- Prüfen Sie vor dem Einlegen der Batterien, ob die Kontakte im Gerät und an den Batterien sauber sind, und reinigen Sie diese gegebenenfalls.
- Legen Sie grundsätzlich nur neue Batterien gleichen Typs ein. Benutzen Sie nie alte und neue Batterien zusammen.
- Achten Sie beim Einlegen der Batterien auf die Polarität (+/-).
- Bei unsachgemäßem Auswechseln der Batterien besteht Explosionsgefahr! Ersetzen Sie die Batterien nur durch denselben oder einen gleichwertigen Typ.
- Versuchen Sie niemals, Batterien wieder aufzuladen. Es besteht Explosionsgefahr!
- Setzen Sie Batterien niemals übermäßiger Wärme (wie Sonnenschein, Feuer oder dergleichen) aus.

-
- Lagern Sie Batterien an einem kühlen, trockenen Ort. Direkte starke Wärme kann die Batterien beschädigen. Setzen Sie das Gerät daher keinen starken Hitzequellen aus.
 - Schließen Sie Batterien nicht kurz.
 - Werfen Sie Batterien nicht in Feuer.
 - Nehmen Sie ausgelaufene Batterien sofort aus dem Gerät. Reinigen Sie die Kontakte, bevor Sie neue Batterien einlegen. Es besteht Verätzungsgefahr durch Batteriesäure!
 - Entfernen Sie auch leere Batterien aus dem Gerät.
 - Wenn Sie das Gerät für längere Zeit nicht benutzen, nehmen Sie die Batterien heraus.

5. Lieferumfang

Bitte überprüfen Sie die Vollständigkeit der Lieferung und benachrichtigen Sie uns bitte innerhalb von 14 Tagen nach dem Kauf, falls die Lieferung nicht komplett ist. Mit dem von Ihnen erworbenen Bildschirm haben Sie erhalten:

- Micro-Audio-System
- Fernbedienung inkl. Batterien (1x Knopfzellen-Batterie 3V, CR2025)
- UKW-Wurfantenne
- Audiokabel (3,5mm Klinkenstecker auf 2x Cinch)
- Netzanschlusskabel
- Dokumentation



GEFAHR!

Erstickungsgefahr!

Verpackungsfolien können verschluckt oder unsachgemäß benutzt werden, daher besteht Erstickungsgefahr!

- ▶ Halten Sie das Verpackungsmaterial, wie z.B. Folien oder Plastikbeutel von Kindern fern.

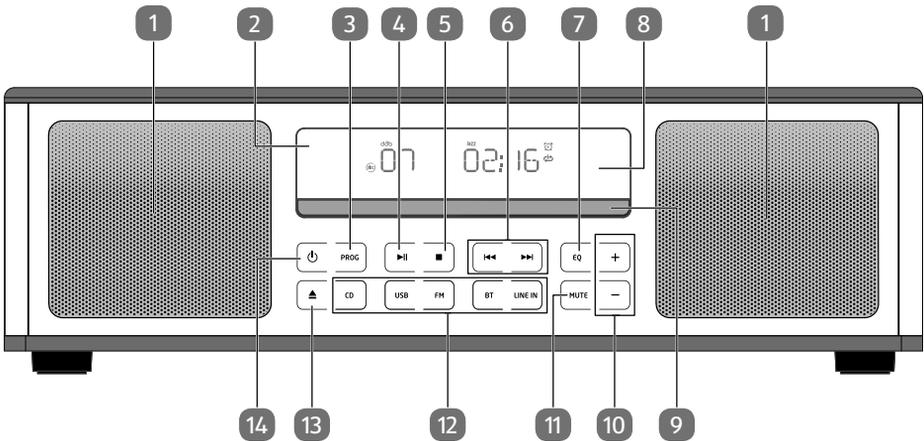
6. Geräteübersicht

NL

FR

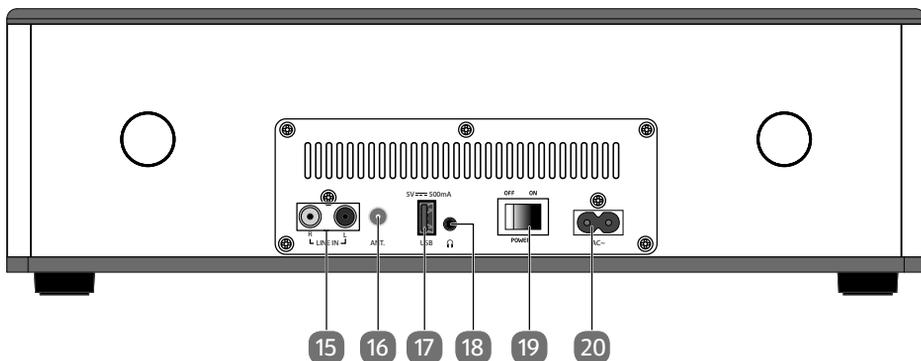
DE

6.1. Vorderseite



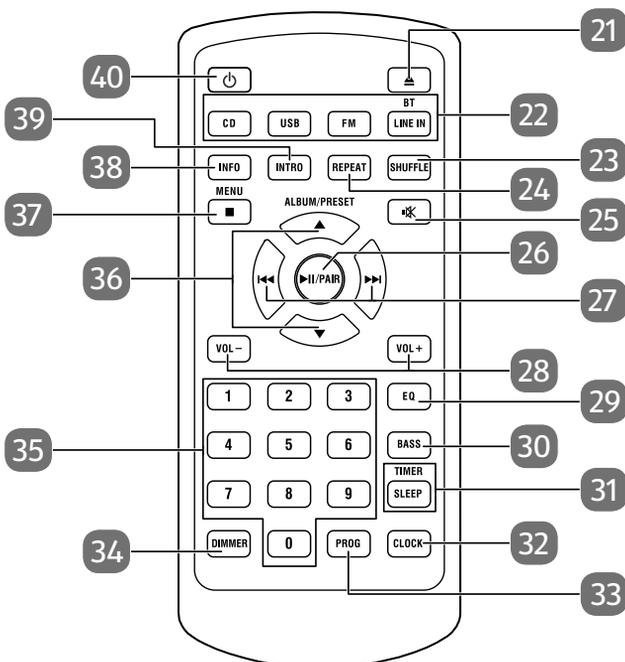
- 1) Lautsprecher
- 2) IR-Sensor für Fernbedienung
- 3) **PROG** - CD/USB: Festlegen der Wiedergabereihenfolge;
Radio: Automatischer Sendesuchlauf und Speicherung der Sender
- 4) ▶ / II – CD/USB: Wiedergabe starten/unterbrechen;
Bluetooth: Kopplungsmodus aktivieren
- 5) ■ – CD/USB/Bluetooth: Wiedergabe stoppen
- 6) ⏮/⏭ – CD/USB/Bluetooth: Vorheriger/Nächster Titel;
Radio: Sendersuchlauf rückwärts/vorwärts
- 7) **EQ** - Equalizer einstellen
- 8) Display
- 9) Disklade
- 10) + / - - Lautstärke erhöhen bzw. verringern
- 11) **MUTE** - Stummschaltung
- 12) **CD/USB/FM/BT/LINE IN** – Betriebsart wählen
- 13) ▲ – Diskfach öffnen/schließen
- 14) ⏻ – Gerät einschalten/auschalten

6.2. Rückseite



- 15) **LINE IN** – Audioeingänge Cinch L/R
- 16) **ANT.** – Antennenanschluss 75 Ω
- 17) **USB 5V 500mA** – USB-Anschluss
- 18)  – Kopfhöreranschluss 3,5 mm Klinke
- 19) **POWER** – Hauptschalter
- 20) **AC INPUT** – Netzanschluss

6.3. Fernbedienung

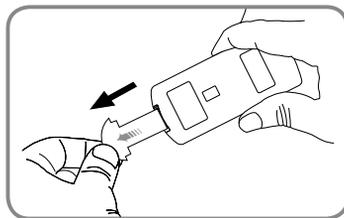


-
- 21)  – Diskfach öffnen/schließen
 - 22) **CD/USB/FM/BT/LINE IN** – Betriebsart wählen
 - 23) **SHUFFLE** – Zufallswiedergabe einstellen
 - 24) **REPEAT** – Wiederholfunktion einstellen
 - 25)  – Stummschaltung
 - 26)  **PAIR** – CD/USB: Wiedergabe starten und unterbrechen;
Bluetooth: Kopplungsmodus aktivieren
 - 27)   – CD/USB/Bluetooth: Schnelllauf rückwärts/vorwärts;
CD/USB/Bluetooth: voriger/nächster Titel
Radio: Sendersuchlauf rückwärts/vorwärts
 - 28) **VOL- / +** – Lautstärke verringern/erhöhen
 - 29) **EQ** – Equalizer einstellen
 - 30) **BASS** – Bass aktivieren/deaktivieren
 - 31) **SLEEP/TIMER** – Sleptimer stellen; Im Standby-Mode: Alarm einstellen
 - 32) **CLOCK** – Uhr anziehen; Im Standby-Mode: Uhrzeit einstellen
 - 33) **PROG** – CD/USB: Festlegen der Wiedergabereihenfolge;
Radio: Automatischer Sendesuchlauf und Speicherung der Sender
 - 34) **DIMMER** – Displayhelligkeit einstellen
 - 35) Zifferntasten
 - 36) **ALBUM/PRESET**   – Radio: Sendersuchlauf rückwärts/vorwärts;
CD/USB/Bluetooth: Nächster/Vorheriger Ordner
 - 37) **■/MENU/MONO/STEREO** – CD/USB/Bluetooth: Wiedergabe
stoppen;
Im Standby-Mode: Synchronisierung der Uhr einleiten.
Radio: zwischen Mono- und Stereowiedergabe wechseln.
 - 38) **INFO** – FM-Radio: Zwischen dem Sendernamen, Programmtyp, Radiotext
und Frequenz schalten
 - 39) **INTRO** – CD: Titel für 10 Sekunden anspielen
 - 40)  – Gerät vom Standby-Modus einschalten und wieder in den Standby-
Modus schalten

7. Vorbereitung

7.1. Batterie in die Fernbedienung einlegen

- ▶ Im Auslieferungszustand ist die Batterie bereits in der Fernbedienung eingelegt. Ziehen Sie zum Aktivieren den Isolationsstreifen mit der Aufschrift „**Bitte vor Gebrauch entfernen**“ an der Unterseite der Fernbedienung heraus.



GEFAHR! **Verätzungsgefahr!**

Wenn das Batteriefach nicht sicher schließt, kann es zu einem unabsichtlichen Verschlucken der Knopfzelle kommen.

- ▶ Benutzen Sie die Fernbedienung in diesem Fall nicht mehr und halten Sie diese von Kindern fern.

7.2. Batterie wechseln

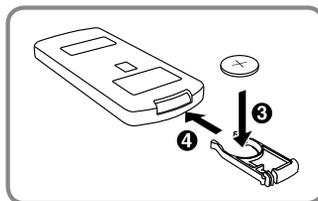
Die Fernbedienung benötigt eine Knopfzellen-Batterie 3 V, CR2025.



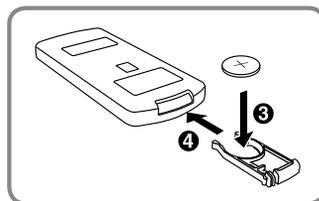
WARNUNG! **Explosionsgefahr!**

Explosionsgefahr bei unsachgemäßem Auswechseln der Batterie.

- ▶ Werfen Sie die Batterie nicht ins offene Feuer.
 - ▶ Ersatz nur durch den gleichen oder einen vom Hersteller empfohlenen gleichwertigen Typ.
 - ▶ Entsorgung verbrauchte Batterien nach Angaben des Herstellers.
- ▶ Drücken Sie auf die Verriegelung und ziehen Sie das Batteriefach heraus.
 - ▶ Entnehmen Sie die leere Batterie und entsorgen Sie diese bei einer Sammelstelle für Altbatterien.



- ▶ Legen Sie die neue Batterie vom Typ CR 2025 mit dem Pluspol nach oben in das Fach ein. Achten Sie unbedingt auf die richtige Polarität (+/-).
- ▶ Schieben Sie das Fach wieder ein.



7.3. Gerät aufstellen

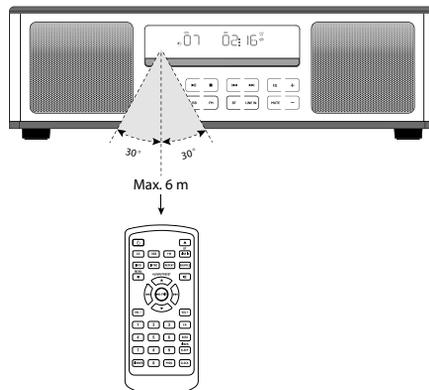
- Stellen Sie die Geräte auf eine ebene, feste Oberfläche. Einige aggressive Möbellecke können die GummifüÙe der Geräte angreifen. Stellen Sie das Gerät ggf. auf eine Unterlage.



HINWEIS!

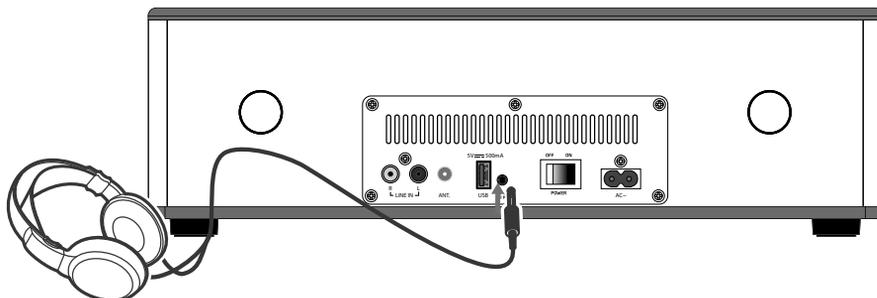
Wenn Sie Anschlüsse an ein externes Gerät vornehmen, ziehen Sie vorher die Netzstecker des Gerätes ab!

Beachten Sie beim Aufstellen des Gerätes, dass die Fernbedienung nur in einem Abstand von max. 6 Metern und einem Winkel von 30° vom Gerät aus funktioniert. Achten Sie auf diese Abstände, wenn Sie das Gerät mit der Fernbedienung steuern wollen.



8. Anschlüsse

8.1. Kopfhörer anschließen



Auf der Rückseite des Gerätes befindet sich ein 3,5 mm Kopfhöreranschluss.

- ▶ Stecken Sie einen Kopfhörer mit einem 3,5 mm Klinkenstecker in den Kopfhöreranschluss.

Ist ein Kopfhörer angeschlossen, werden die Lautsprecher abgeschaltet. Die Lautstärkeregelung ist weiterhin möglich, um die Lautstärke des Kopfhörers zu verändern.



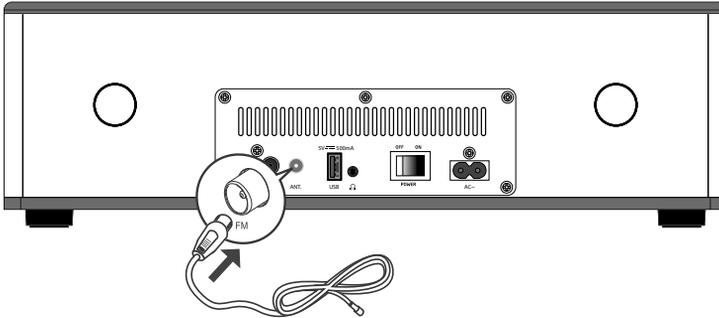
WARNUNG!

Gefahr von Hörschäden!

Wenn ein Gerät längere Zeit mit erhöhter Lautstärke über einen Kopfhörer betrieben wird, kann das Schädigen am Hörvermögen des Zuhörers verursachen

- ▶ Stellen Sie die Lautstärke vor der Wiedergabe auf den niedrigsten Wert ein.
- ▶ Starten Sie die Wiedergabe und erhöhen Sie die Lautstärke auf den Pegel, der für Sie angenehm ist.

8.2. Antennenanschluss

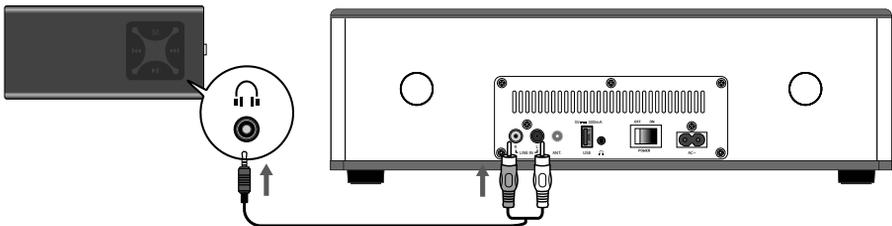


Für den Radioempfang verbinden Sie ein Antennenkabel mit dem Antennenanschluss **ANT.** auf der Geräterückseite. Eine Wurfantenne ist im Lieferumfang enthalten.

- Schließen Sie die Wurfantenne an und richten Sie sie für den besten Empfang aus.
- Alternativ können Sie ein Wandantennenkabel verwenden, das Sie mit dem entsprechenden Anschluss in der Wand verbinden.

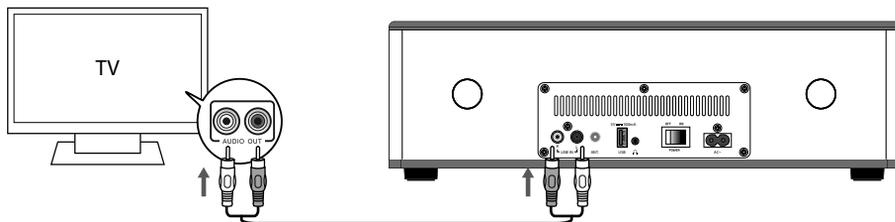
8.3. Externes Gerät am Anschluss LINE IN anschließen

Sie können ein externes Gerät zur Tonübertragung am Micro-Audio-System anschließen.



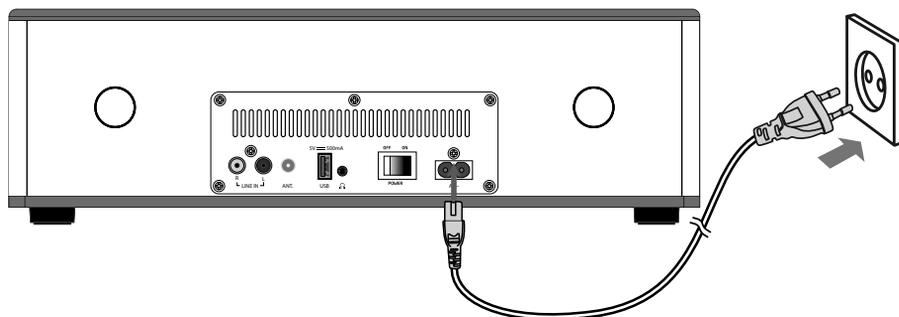
- ▶ Schließen Sie die Cinch-Stecker des Kabels an den Anschlüssen **LINE IN** links und rechts an.
- ▶ Schließen Sie den 3,5mm Klinkenstecker des Kabel am Audio-Ausgang (z. B. den Kopfhöreranschluss) des externen Gerätes an.

Wenn Sie z. B. ein TV-Gerät anschließen möchten, benötigen Sie ein Cinch-Verbindungskabel (nicht im Lieferumfang enthalten).



- ▶ Schließen Sie ein Ende der Cinch-Stecker an den Anschlüssen **LINE IN** links und rechts an.
- ▶ Schließen Sie das andere Ende der Cinch-Stecker am Audio-Ausgang des externen Gerätes an. Achten Sie dabei auf die farbige Kennzeichnung der Stecker.

8.4. Netzanschluss



Nachdem alle anderen Komponenten angeschlossen sind, nehmen Sie den Anschluss des Netzkabels vor.

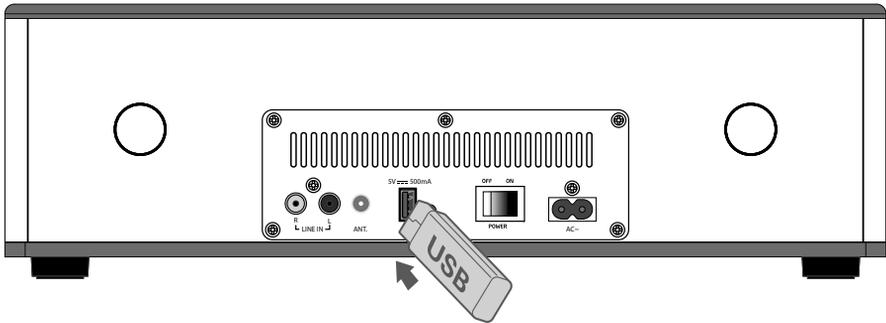
- ▶ Stecken Sie dazu das flache Ende in den Anschluss **AC~** und das andere Ende des Kabels in eine ordnungsgemäß installierte und jederzeit frei zugängliche 220V-240V ~ 50/60Hz Schutzkontaktsteckdose.
- ▶ Schalten Sie das Gerät mit dem **EIN/AUS**-Schalter auf der Geräterückseite ein.



HINWEIS!

Immer wenn das Gerät an das Stromnetz angeschlossen wird, führt es einen automatischen Sendersuchlauf durch. Im Display blinkt die Anzeige **AMS**. Weitere Informationen siehe Kapitel „11. Radio“.

8.5. USB-Speicherstick anschließen



Am USB-Anschluss auf der Geräterückseite können Sie USB-Speichersticks anschließen. Damit können Musikstücke von einem USB-Speicherstick wiedergegeben werden. Der USB-Anschluss unterstützt keine Video-Wiedergabe.

- ▶ Schließen Sie den USB-Speicherstick am USB-Anschluss **USB 5V** $\overline{\text{---}}$ **500mA** an.

9. Uhrzeit



HINWEIS!

Der jeweilige Einstellung wird abgebrochen wenn innerhalb von 15 Sekunden keine Eingabe erfolgt.

9.1. Uhrzeit einstellen

Sie können die Uhrzeit über die Radiosender synchronisieren lassen oder die Uhrzeit manuell einstellen.

9.1.1. Uhrzeit über das Radio synchronisieren

- ▶ Schalten Sie das Gerät in den Standby-Modus.
- ▶ Drücken und halten Sie die Taste **■/MENU** auf der Fernbedienung.
- ▶ Wählen Sie mit **⏪** oder **⏩**, auf der Fernbedienung, den gewünschten Modus für die Einstellung der Uhr:
 - RDS - Die Synchronisation erfolgt über einen Radiosender.
 - OFF - Die Synchronisation ist ausgeschaltet und die Uhr muss manuell eingestellt werden.
- ▶ Bestätigen Sie die Auswahl mit der **▶ || /PAIR** Taste auf der Fernbedienung oder mit der Taste **▶ ||** am Gerät.



HINWEIS!

Die Synchronisation erfolgt erst nachdem ein Radiosender gewählt wurde (siehe Kapitel „11. Radio“).

9.1.2. Uhrzeit manuell einstellen

- ▶ Schalten Sie das Gerät in den Standby-Modus.
- ▶ Drücken und halten Sie die Taste **CLOCK** auf der Fernbedienung bis die Stundenanzeige der Uhr blinkt.
- ▶ Wählen Sie mit der ▶ / II / **PAIR** Taste auf der Fernbedienung oder mit der Taste ▶ / II am Gerät das Zeitformat (12 oder 24 Stunden-Format) aus. Das 12 Stundenformat wird durch die Anzeige **AM** vor der Uhrzeit angezeigt.
- ▶ Wählen Sie mit ◀◀ oder ▶▶ die gewünschte Stunde und bestätigen mit **CLOCK**. Die Minutenanzeige beginnt nun zu blinken.
- ▶ Stellen Sie mit ◀◀ oder ▶▶ die gewünschten Minuten ein und bestätigen Sie auch diese Eingabe mit **CLOCK**.

9.1.3. Uhrzeit anzeigen

Die Uhrzeit wird im Standby-Modus angezeigt. Im eingeschalteten Zustand des Gerätes erscheint nur die Anzeige des gewählten Modus.

- ▶ Drücken Sie während des Betriebs die Taste **CLOCK** auf der Fernbedienung, um die Uhrzeit für mehrere Sekunden anzuzeigen.

9.2. Timer



HINWEIS!

Zur Nutzung des Timers muss die Uhrzeit korrekt eingestellt sein.

Mit dem Timer können Sie das Gerät zu einer bestimmten Uhrzeit in einem bestimmten Modus (z. B. Radio, CD) starten und abschalten lassen.

9.2.1. Einschalt-Timer einstellen

Wenn Sie einen Timer in der Betriebsart **FM** starten möchten, stellen Sie zuvor den gewünschten Radiosender ein, damit das Gerät mit dem richtigen Sender einschaltet.

- ▶ Schalten Sie das Gerät in den Standby-Modus.
- ▶ Drücken und halten Sie die Taste **SLEEP/TIMER** bis die Anzeige **TIMER** im Display erscheint.
- ▶ Wählen Sie mit den Tasten ◀◀ oder ▶▶ die Option **TIMER ON**.
- ▶ Bestätigen Sie die Auswahl mit der ▶ II / **PAIR** Taste auf der Fernbedienung.
- ▶ Stellen Sie mit den Tasten ◀◀ oder ▶▶ die gewünschten Stunden ein und bestätigen Sie die Eingabe mit der Taste **SLEEP/TIMER**. Die Minutenanzeige beginnt zu blinken.
- ▶ Stellen Sie mit den Tasten ◀◀ oder ▶▶ die gewünschten Minuten ein und bestätigen Sie die Eingabe mit der Taste **SLEEP/TIMER**. Die Anzeige der Betriebsart beginnt zu blinken.



HINWEIS!

Wenn Sie die Betriebsart **DISC** oder **USB** auswählen und keine CD im Gerät liegt bzw. kein USB Gerät angeschlossen ist, wechselt das Gerät automatisch in die Betriebsart **BUZZER**.

In der Betriebsart **FM** wird immer der zuletzt eingestellte Radiosender wiedergegeben.

- ▶ Wählen Sie mit den Tasten **⏪** oder **⏩** die gewünschte Betriebsart aus und bestätigen Sie die Eingabe mit der Taste **SLEEP/TIMER**. Die Anzeige der Lautstärke beginnt zu blinken.
 - **BUZZER** = Wecksignal
 - **DISC** = CD-Player
 - **USB** = USB-Anschluss
 - **FM** = FM-Radio
- ▶ Stellen Sie mit den Tasten **⏪** oder **⏩** die gewünschte Lautstärke ein und bestätigen Sie mit **SLEEP/TIMER**.
- ▶ Bestätigen Sie die kompletten Einstellungen mit der **▶ || / PAIR** Taste auf der Fernbedienung.
- ▶ Im letzten Schritt schalten Sie den Einschalt-Timer ein bzw. aus. Wählen Sie mit den Tasten **⏪** oder **⏩** die Option **SET ON** oder **SET OFF** und bestätigen Sie die Auswahl mit der Taste **SLEEP/TIMER**.

Die Anzeige kehrt zurück zur Uhrzeit und im Display erscheint das Symbol  für den aktivierten Timer.

- ▶ Sie können Sie Einstellungen des Timers jederzeit im Standby-Modus abfragen, indem Sie einmal die Taste **SLEEP/TIMER** drücken. Die Einstellungen werden nun nacheinander im Display angezeigt.

Ist die voreingestellte Zeit erreicht, schaltet das Gerät in der gewünschten Betriebsart ein.

9.2.2. Abschalt-Timer einstellen

Mit den Aschalt-Timer können Sie das Gerät zu einem bestimmten Zeitpunkt am Tag automatisch ausschalten. Das Gerät wechselt dann in den Standby-Modus.

- ▶ Schalten Sie das Gerät in den Standby-Modus.
- ▶ Drücken und halten Sie die Taste **SLEEP/TIMER** bis die Anzeige **TIMER** im Display erscheint.
- ▶ Wählen Sie mit den Tasten **⏪** oder **⏩** die Option **TIMER OFF**.
- ▶ Bestätigen Sie die Auswahl mit der **▶ || / PAIR** Taste auf der Fernbedienung.
- ▶ Stellen Sie mit den Tasten **⏪** oder **⏩** die gewünschten Stunden ein und bestätigen Sie die Eingabe mit der Taste **SLEEP/TIMER**. Die Minutenanzeige beginnt zu blinken.

-
- ▶ Stellen Sie mit den Tasten ◀◀ oder ▶▶ die gewünschten Minuten ein und bestätigen Sie die Eingabe mit der Taste **SLEEP/TIMER**. Die Anzeige der Betriebsart beginnt zu blinken.
 - ▶ Bestätigen Sie die kompletten Einstellungen mit der ▶ || / **PAIR** Taste auf der Fernbedienung.
 - ▶ Im letzten Schritt schalten Sie den Abschalt-Timer ein bzw. aus. Wählen Sie mit den Tasten ◀◀ oder ▶▶ die Option **SET ON** oder **SET OFF** und bestätigen Sie die Auswahl mit der Taste **SLEEP/TIMER**.

9.2.3. Timer aktivieren oder deaktivieren

- ▶ Schalten Sie das Gerät ggf. in den Standby-Modus.
- ▶ Drücken Sie zweimal hintereinander die Taste **SLEEP/TIMER**, um den Timer zu deaktivieren. Im Display werden alle Einstellungen angezeigt und die Anzeige  erlischt.
- ▶ Bei deaktiviertem Timer drücken Sie zweimal hintereinander die Taste **SLEEP/TIMER**, um den Timer zu aktivieren. Im Display werden alle Einstellungen angezeigt und die Anzeige  erscheint.

9.2.4. Wecksignal ausschalten

- ▶ Drücken Sie eine beliebige Taste, um das Wecksignal in der Betriebsart **BUZZER** zu stoppen.

Das Wecksignal stoppt, die Einstellungen des Timers bleiben erhalten.

9.3. Sleptimer verwenden

Mit dem Sleptimer schaltet sich das eingeschaltete Gerät nach einer definierten Zeit automatisch ab.

- ▶ Drücken Sie im laufenden Betrieb die Taste **SLEEP**. Im Display erscheint die Anzeige **SLEEP 120**.
- ▶ Drücken Sie nun wiederholt auf die Taste **SLEEP**, um die gewünschte Dauer einzustellen. Die vorprogrammierten Zeiten lauten: **120; 90; 60; 30; 15**.

Das Gerät schaltet nun nach Ablauf der eingestellten Dauer ab.

Wenn ein Sleptimer aktiviert ist, können Sie jederzeit die noch ablaufende Dauer abfragen:

- ▶ Drücken Sie **SLEEP**. Die verbleibende Zeit wird angezeigt.

Wenn Sie den Sleptimer abbrechen möchten, gehen Sie wie folgt vor:

- ▶ Drücken Sie **SLEEP**.
- ▶ Drücken Sie wiederholt die **SLEEP**, bis im Display **SLEEP 00** erscheint. Der Sleptimer ist nun abgeschaltet.

10. Allgemeine Bedienfunktionen

10.1. Ein-/Ausschalten und Standby

- ▶ Nachdem Sie alle Verbindungen hergestellt haben, stellen Sie den Hauptschalter in die Position **ON**. Das Gerät wird nun mit Strom versorgt.
- ▶ Wenn Sie das Gerät vom Strom trennen wollen, stellen Sie den Hauptschalter in die Position **OFF**.



HINWEIS!

Wenn Sie das Gerät über den Hauptschalter ausschalten, wird es vom Strom getrennt und die Uhrzeit sowie die Timereinstellungen gehen verloren. Die gespeicherten Radiosender bleiben erhalten.

10.1.1. Standby-Modus

- ▶ Drücken Sie die Taste  auf dem Gerät oder auf der Fernbedienung, um das Gerät einzuschalten.
- ▶ Drücken Sie die Taste  auf dem Gerät oder auf der Fernbedienung erneut, um das Gerät auszuschalten.



HINWEIS!

Wenn in den Betriebsarten CD; USB; Bluetooth und Line in 15 Minuten kein Signal empfangen wird, schaltet das Gerät automatisch in den Standby-Modus.

10.2. Displayhelligkeit einstellen

- ▶ Drücken Sie die Taste **DIMMER** ein- oder mehrmals, um die verschiedenen Helligkeitsstufen abzurufen.



HINWEIS

Bei der Helligkeitsstufe „Gering“ hat das Gerät eine Leistungsaufnahme von unter 1 Watt, bei den Einstellungen „Mittel“, „Hoch“ und „Maximum“ liegt die Leistungsaufnahme darüber.

Dimmereinstellung	Leistungsaufnahme	Funktion
Aus	< 1 Watt	Uhrzeitanzeige (Standby)
Gering	> 1 Watt	Uhrzeitanzeige
Mittel	> 1 Watt	Uhrzeitanzeige
Maximum	> 1 Watt	Uhrzeitanzeige

10.3. Betriebsart wählen

- ▶ Wählen Sie mit den folgenden Tasten auf der Fernbedienung oder am Gerät die gewünschte Betriebsart:
 - **CD**: Wiedergabe von CDs
 - **USB**: Wiedergabe von einem USB-Datenträger oder eines Tablets
 - **FM**: Radio
 - **LINE IN**: Wiedergabe von Audiosignalen eines externen Gerätes am Anschluss **LINE IN**.
 - **BLUETOOTH**: Wiedergabe von einem externen Gerät via Bluetooth



HINWEIS!

Auf der Fernbedienung wechseln Sie in die Betriebsart **BLUETOOTH**, indem Sie die Taste **LINE IN** gedrückt halten.

10.4. Tonfunktionen



HINWEIS!

Die Beschreibung gilt für die Tonausgabe an angeschlossenen Lautsprechern. Sind Geräte mit eigenen Lautsprechern angeschlossen, können Sie natürlich auch an diesen Geräten den Ton einstellen.

10.4.1. Lautstärke

- ▶ Drücken Sie die Taste **VOL+** an der Fernbedienung oder die Taste **+** am Gerät, um die Lautstärke anzuheben.
- ▶ Drücken Sie die Taste **VOL-** an der Fernbedienung oder die Taste **-**, um die Lautstärke zu senken.

10.4.2. Stummschaltung – MUTE

- ▶ Drücken Sie die Taste  an der Fernbedienung, um den Ton ganz abzuschalten. Im Display erscheint **MUTE**.
- ▶ Drücken Sie die Taste  an der Fernbedienung, um den Ton wieder einzuschalten. Die Anzeige **MUTE** erlischt im Display.

10.4.3. Bass

- ▶ Drücken Sie die Taste **BASS**, um die Bass-Steuerung aufzurufen.
- ▶ Durch Drücken der Taste **BASS** können Sie nun die Bass-Funktion ein- bzw. ausschalten.

10.4.4. Equalizer

- ▶ Drücken Sie die Taste **EQ** ein- oder mehrmals, um die verschiedenen Klangmuster **POP**, **CLASSIC**, **JAZZ**, **ROCK** und **FLAT** abzurufen.

11. Radio

- ▶ Drücken Sie die Taste **FM** am Gerät, um in den Radiomodus zu wechseln.
- ▶ Wenn Sie die Wurfantenne angeschlossen haben, richten Sie die Antenne für den optimalen Empfang aus.



HINWEIS

Das Display zeigt immer den RDS-Sendernamen an und kehrt nach einem Senderwechsel zu dieser Anzeige zurück.

11.1. Sender einstellen

- ▶ Drücken Sie die Tasten **◀** bzw. **▶**, um einen Sender manuell einzustellen.

11.2. Sendersuchlauf

- ▶ Halten Sie eine der Tasten **◀** bzw. **▶** länger gedrückt, um eine automatische Sendersuche vorwärts/rückwärts durchzuführen.

11.3. Sender speichern und aufrufen

Das Radio verfügt über 30 Speicherplätze, auf denen Sie Sender ablegen können. Um einen abgespeicherten Sender aufzurufen, gehen Sie wie folgt vor:

- ▶ Steuern Sie mit den Tasten **ALBUM/PRESET ▲** bzw. **▼** den gewünschten Programmplatz an.

11.3.1. Automatische Senderspeicherung

- ▶ Um Sender automatisch zu suchen und zu speichern, drücken und halten Sie die Taste **PROG**.

Das komplette Frequenzband wird nun durchsucht und die Sender in der Reihenfolge ihres Erscheinens im Frequenzbereich abgespeichert.

Nach Abschluss des Sendersuchlaufes wird der erste gefundene Radiosender abgespielt.

11.3.2. Manuelle Senderspeicherung

- ▶ Um einen eingestellten Sender zu speichern, stellen Sie den gewünschten Sender mit den Tasten **◀** bzw. **▶** ein.
- ▶ Drücken Sie einmal die Taste **PROG**.
- ▶ Drücken Sie die Taste **ALBUM/PREST ▲** bzw. **▼** und wählen Sie den gewünschten Programmplatz aus oder geben Sie die gewünschte Programmplatznummer mit den Zifferntasten ein.
- ▶ Um das Speichern abzuschließen, drücken Sie die Taste **PROG** erneut.
- ▶ Wiederholen Sie die vorgenannten Schritte für jeden gewünschten Sender.

11.4. Stereo-/Monoempfang

Falls der Stereoempfang schwach ist, können Sie u. U. mit der MonoEinstellung einen störungsfreieren Empfang erzielen.

Drücken Sie die Taste **■/MENU** auf der Fernbedienung, um zwischen Stereo- und Monoempfang umzuschalten. Im Display erscheint die Anzeige **MONO** bzw. **STEREO**.

11.5. Senderinformationen

Bei einigen Sendern stehen weitere Informationen zur Verfügung. Dabei können Senderinformationen, die Frequenz, Angaben zum aktuell laufenden Titel/Interpreten und die Empfangsstärke angezeigt werden

- ▶ Drücken Sie ein- oder mehrmals die Taste **INFO** im FM-Bereich auf der Fernbedienung, um weitere Informationen im Display anzuzeigen.

12. CDs und USB-Speicher wiedergeben

- ▶ Drücken Sie die Taste **CD** bzw. **USB** auf der Fernbedienung.

Da sich die Anzeigen während der Wiedergabe in beiden Betriebsarten sehr ähneln, können Sie anhand kleiner Symbole im Display erkennen, welche Betriebsart aktiv ist.

Im Display erscheint die Anzeige  für CD und  für USB.

12.1. Hinweise zu den Medien

Am USB-Anschluss **USB 5V**  **500mA** können Sie USB-Speichersticks anschließen.

Beachten Sie folgendes:

- Aufgrund der zahlreichen verschiedenen Dateisysteme und Dateiformate kann die Funktion von angeschlossenen Speichern nicht garantiert werden.
- Je nach Größe des Datenträgers kann es länger dauern, bis das System erkannt wird.
- Unterstützte Dateisysteme sind FAT16 und FAT32; das unterstützte Dateiformat ist MP3.
- Wenn der richtige Dateityp nicht vom Gerät erkannt wird, erscheint **NOT SUPPORTED** im Display.
- Je nach eingelegtem Medium werden verschiedene Funktionen nicht unterstützt so können bei einer Audio-CD keine Ordner und keine Titelinformationen angewählt werden.
- Externe Festplatten, USB-Verlängerungskabel und USB-Kartenleser werden nicht unterstützt.

12.2. Disk einlegen

Achten Sie darauf, dass vor dem Gerät ca. 15 cm Platz ist, damit das Diskfach beim Ausfahren nicht behindert wird.

- ▶ Drücken Sie bei eingeschaltetem Gerät die Taste  oder an der Fernbedienung.
- ▶ Legen Sie eine Disk mit der beschrifteten Seite nach oben in das Diskfach ein. Achten Sie darauf, dass die Disk mittig in der Diskvertiefung liegt, damit sie beim Schließen nicht verklemt.
- ▶ Drücken Sie die Taste  erneut, das Diskfach schließt sich.

Nach einigen Sekunden beginnt automatisch die Wiedergabe der Disk. Eventuell müssen Sie ▶ / II drücken, um die Wiedergabe zu starten.

12.3. USB Speichermedium einlegen

- ▶ Stecken Sie den USB-Speicherstick in die USB Buchse auf der Geräterückseite.
- ▶ Drücken Sie nun die Taste USB am Gerät oder auf der Fernbedienung, um in die Betriebsart USB zu wechseln.

12.4. Wiedergabe starten/anhalten

- ▶ Mit der Taste ▶ II am Gerät oder die Taste ▶ II / **PAIR** auf der Fernbedienung starten Sie die Wiedergabe von Titeln.
- ▶ Um die Wiedergabe zu unterbrechen, drücken Sie die Taste ▶ II erneut.
- ▶ Ein weiterer Druck auf die Taste ▶ II setzt die Wiedergabe fort.

12.5. Titelwahl, Schneller Rück-/Vorlauf

- ▶ Drücken Sie die Taste , um zum Anfang des eines wiedergegebenen Titels zurück zu kehren.
- ▶ Drücken Sie die Taste noch einmal, um zum vorigen Titel zu springen.
- ▶ Mit der Taste  springen Sie direkt zum nächsten Titel.
- ▶ Halten Sie die Taste  gedrückt, um einen schnellen Rücklauf innerhalb eines Titels durchzuführen; mit  geschieht dies vorwärts.
- ▶ Sobald Sie die Taste loslassen, wechselt das Gerät zurück zur normalen Wiedergabe.

12.6. Direkte Titelanwahl

- ▶ Drücken Sie die Tasten **0-9** auf der Fernbedienung, um einen Titel direkt auszuwählen. Sollte es sich bei der Titelnummer um eine mehrstellige Titelnummer handeln, geben Sie die Titelnummer entsprechend ein.

12.7. Ordneranwahl

Wenn Sie MP3-Dateien wiedergeben, können diese in verschiedenen Ordnern gespeichert sein, um einen besseren Überblick zu behalten. Sie können diese Ordner einzeln am Gerät anwählen, um die richtigen Titel abzuspielen. Hierbei kann es sich um Ordner und weitere Unterordner handeln. Die Ordner werden vom Gerät automatisch nummeriert.

- ▶ Drücken Sie die Taste **ALBUM/PRESET** ▲ bzw. ▼ auf der Fernbedienung. Im Display erscheint **ALB** und der aktuell ausgewählte Ordner.
- ▶ Wählen Sie den gewünschten Ordner.
- ▶ Mit den Tasten ⏪ oder ⏩ und ▶ || können Sie nun wie beschrieben die Titel auswählen und abspielen.

12.8. Intro-Funktion

- ▶ Drücken Sie **INTRO**, um jeden Track einer CD oder eines USB-Speichersticks für ca. 10 Sekunden anzuspielden. Im Display erscheint die Meldung **INTRO ON**.
- ▶ Drücken Sie die Taste **INTRO** erneut, um zur normalen Wiedergabe zurückzukehren. Im Display erscheint die Meldung **INTRO OFF**.

12.9. Abspielreihenfolge programmieren

Mit der Programm-Funktion können Sie Ihr eigenes Musikprogramm zusammenstellen, indem Sie bis zu 20 bestimmte Titel zur Wiedergabe auswählen. Die Reihenfolge, in der die Titel wiedergegeben werden, können Sie dabei selbst bestimmen. Gehen Sie wie folgt vor:

- ▶ Die Wiedergabe muss gestoppt sein, um die Programm-Funktion einstellen zu können. Drücken Sie ggf. die Taste ■/MENU.
- ▶ Drücken Sie nun die Taste **PROG**, um in die Programm-Funktion zu gelangen.
- ▶ Drücken Sie ⏪ bzw. ⏩ oder geben Sie die Titelnummer über die Zifferntasten ein, um den gewünschten Titel auszuwählen.
- ▶ Speichern Sie den Titel mit **PROG**.
- ▶ Wiederholen Sie diese Schritte, bis alle Titel programmiert sind.
- ▶ Starten Sie eine programmierte Wiedergabe mit ▶ ||.
- ▶ Sie können eine programmierte Wiedergabe wieder löschen, indem Sie ■ zweimal drücken. **PRG CLR** wird angezeigt und der Speicher ist gelöscht. Der Speicher ist ebenfalls gelöscht, wenn Sie die Disklade öffnen.

12.10. Wiederholfunktion/Zufallswiedergabe

- ▶ Drücken Sie die Taste **REPEAT** ein- oder mehrmals um die Wiederholungsmodus durchzuschalten. Es werden verschiedene Modus unterstützt:
 - Einzelnen Titel wiederholen (**RPT ONE** 🔄 erscheint im Display),
 - den aktuellen Ordner wiederholen (**RPT ALB** 🔄 blinkt im Display)
 - alle Titel wiederholen (**RPT ALL** 🔄 erscheinen im Display).

- ▶ Drücken sie die Taste **REPEAT** erneut, um die Wiederholungsfunktion auszu-schalten. Das Symbol im Display erlischt.
- ▶ Drücken Sie die Taste **SHUFFLE**, um die Zufallswiedergabe ein-/auszuschalten. Im Display erscheint das Symbol .

12.11. Titelinformationen anzeigen

Mit der Taste **INFO** auf der Fernbedienung können Sie Titelinformationen zu jedem Titel anzeigen lassen. Nacheinander werden dann Dateiname, Ordner, Titel, Künstler, Album und Titelnummer angezeigt.

13. Bluetooth-Modus

Sie können mittels Bluetooth schnurlos Titel von externen Geräten (z. B. MP3 Player oder Mobiltelefon mit Bluetooth) auf diesem Gerät wiedergeben.

- ▶ Drücken Sie die Taste **BT** am Gerät, im Display erscheint **BT**. Alternativ drücken Sie die Taste **BT** auf der Fernbedienung.
- ▶ Solang noch kein externes Gerät mit dem Audio-System gekoppelt ist erscheint die Meldung **NO BT** im Display.

13.1. Bluetooth-Geräte koppeln

- ▶ Drücken Sie die Taste ▶ **II / PAIR**, um den Kopplungsmodus zu aktivieren. Aktivieren Sie ebenso die Bluetooth-Funktion auf ihrem externen Gerät und führen die einen Kopplungsvorgang durch. Lesen Sie dazu die Anleitung ihres Gerätes. Der Name des Audio-Systems ist „MD 43180“.
- ▶ Sollte eine Passwortabfrage im Display des externen Gerätes erscheinen, geben Sie als Kennziffer „0000“ ein.
- ▶ Die Kopplung ist abgeschlossen und das externe Gerät kann am Audio-System genutzt werden.

Die Wiedergabe der Titel sowie die Lautstärke und Sonderfunktionen können sowohl an ihrem externen Gerät als auch am Audio-System gesteuert werden. Welche Funktionen verfügbar sind, liegt von Ihrem externen Geräte und der Software, die Sie verwenden, ab.

- ▶ Wenn Sie die Bluetooth-Übertragung beenden möchten, schalten Sie Bluetooth am externen Gerät aus oder wechseln am Audio-System die Betriebsart.

13.2. Steuerung via Fernbedienung

Möchten Sie die Titel mittels der Fernbedienung des Audio-Systems steuern, haben Sie folgende Möglichkeiten:

- Drücken Sie die Taste **VOL- / +** um die Lautstärke zu erhöhen oder zu verringern.
- Mit der Taste ▶ **II / PAIR** starten Sie die Wiedergabe bzw. halten sie an.
- Mit den Tasten **⏮** oder **⏭** wechseln sie zum vorigen bzw. nächsten Titel

Beachten Sie, dass nicht jede Funktion mit jedem externen Endgerät verfügbar ist. Einige Funktionen werden ggf. im Display des externen Endgerätes angezeigt.

14. Wiedergabe am Anschluss LINE IN

Schließen Sie das externe Geräte wie im Kapitel „8.3. Externes Gerät am Anschluss LINE IN anschließen“ auf Seite 87 an. Die Steuerung erfolgt über die externen Geräte.

15. Wenn Störungen auftreten

Sollten Störungen auftreten, prüfen Sie bitte zunächst, ob Sie das Problem selbst beheben können. Die folgende Übersicht kann Ihnen dabei helfen.



ACHTUNG!

Versuchen Sie auf keinen Fall, das Gerät selbst zu reparieren. Wenn eine Reparatur notwendig ist, wenden Sie sich bitte an unser Service-Center oder eine andere geeignete Fachwerkstatt.

STÖRUNG	MÖGLICHE URSACHE / MASSNAHME
Keine Funktion	<ul style="list-style-type: none"> Falls das Gerät durch ein Gewitter, eine statische Aufladung oder einen anderen externen Faktor gestört ist, versuchen Sie folgendes Vorgehen: Ziehen Sie das Netzkabel und stecken es wieder ein.
Die Disk läuft nicht an, obwohl ▶ / II gedrückt ist, oder stoppt sofort wieder	<ul style="list-style-type: none"> Ist die Disk mit der beschrifteten Seite nach oben eingelegt? Prüfen Sie, ob die Disk beschädigt ist, indem Sie eine andere Disk einlegen. Falls die Disk verschmutzt ist, wischen Sie sie mit einem weichen, trockenen Tuch von der Mitte zum Rand vorsichtig ab. Es hat sich Kondenswasser gebildet; geben Sie dem Gerät ein bis zwei Stunden Zeit zum Trocknen.
Das Gerät reagiert nicht auf die Fernbedienung	<ul style="list-style-type: none"> Prüfen Sie, ob die Batterien nicht verbraucht und richtig eingelegt sind. Entfernen Sie eventuelle Hindernisse zwischen dem Infrarotsender, der Fernbedienung und dem Sensor am Gerät. Sind Sie eventuell zu weit vom Gerät entfernt?
Kein Ton	Ist eventuell die Stummschaltung MUTE eingeschaltet?

16. Reinigung und Pflege

Wenn Sie nachfolgende Hinweise befolgen, kann die Lebenserwartung Ihres Gerätes verlängert werden:



HINWEIS!

Es befinden sich keine zu wartenden oder zu reinigenden Teile innerhalb des PC-Gehäuses.

- Ziehen Sie vor dem Reinigen immer den Netzstecker sowie alle Verbindungskabel. Reinigen Sie das Gerät mit einem angefeuchteten, fusselfreien Tuch.
- Verwenden Sie keine Lösungsmittel, ätzende oder gasförmige Reinigungsmittel.
- Benutzen Sie zur Reinigung Ihres CD-Laufwerks keine CD-ROM-Reinigungsdiscs oder ähnliche Produkte welche die Linse des Lasers säubern. Der Laser bedarf keiner Reinigung.

17. Entsorgung

Wenn Sie Fragen zur Entsorgung haben, wenden Sie sich bitte an Ihre Verkaufsstelle oder an unseren Service.



VERPACKUNG

Das Gerät befindet sich zum Schutz vor Transportschäden in einer Verpackung. Verpackungen sind Rohstoffe, somit wiederverwendungsfähig und können dem Rohstoffkreislauf zugeführt werden.



GERÄT

Werfen Sie das Gerät am Ende seiner Lebenszeit keinesfalls in den normalen Hausmüll. Erkundigen Sie sich nach Möglichkeiten einer umwelt- und sachgerechten Entsorgung.



BATTERIEN/AKKUS

Verbrauchte/defekte Batterien/Akkus gehören nicht in den Hausmüll! Sie müssen bei einer Sammelstelle für Altbatterien abgegeben werden.

18. Technische Daten

Spannung	AC 220 - 240V ~ 50/60Hz
Leistungsaufnahme im Betrieb	30 W
Leistungsaufnahme im Stand-by	<1 W
Ausgangsleistung	2 x 15W RMS
Batterien Fernbedienung	1 x 3V CR2025

UKW-Radio

Senderspeicher	30
UKW-Band	87,5 – 108MHz

Bluetooth

Version	3.0
Profile	A2DP v1.2, AVRCP v1.3
Klasse	2, bis zu 10 Meter Radius
Betriebsfrequenz	2.4GHz

Anschlüsse

FM-Antenne	75 Ohm
Kopfhöreranschluss	3,5-mm-Klinkenstecker
Kopfhörerausgangsspannung	max. 150mV
USB-Eingang	Version 2.0
USB-Ausgangsspannung	DC 5V $\overline{\text{---}}$ 500 mA
USB Speichergröße	bis zu 64 GB
LINE IN L/R	Audioeingang Cinch
Lautsprecher	Impedanz 6 Ohm

CD-Spieler

Laserleistung	Laser Klasse 1
Unterstützte Formate	CD-R, CD-RW, Audio-CD, MP3-CD

Bitte beachten Sie: Es gibt heute viele, zum Teil nicht standardisierte CD-Aufnahmeverfahren und Kopierschutzverfahren, sowie unterschiedliche CD-R- und CD-RW-Rohlinge. Darum kann es in Einzelfällen zu Einlesefehlern oder Verzögerungen kommen. Dies ist kein Defekt des Geräts.

C € 2200

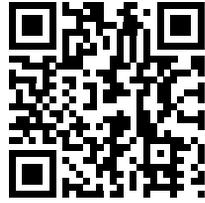


19. Impressum

Copyright © 2016

Stand: 16. Dezember 2016

Alle Rechte vorbehalten.



Diese Bedienungsanleitung ist urheberrechtlich geschützt.
Vervielfältigung in mechanischer, elektronischer und jeder anderen Form ohne die schriftliche Genehmigung des Herstellers ist verboten

Das Copyright liegt bei der Firma:

Medion AG
Am Zehnthof 77
45307 Essen
Deutschland

Die Anleitung kann über die Service Hotline nachbestellt werden und steht über das Serviceportal www.medion.com/be/nl/service/start/ zum Download zur Verfügung.

Sie können auch den oben stehenden QR Code scannen und die Anleitung über das Serviceportal auf Ihr mobiles Endgerät laden.

MEDION®

MEDION B.V.
John F. Kennedylaan 16a
5981 XC Panningen
Nederland



Hotline: 02 2006 198
Fax 02 2006 199



Hotline: 34-20 808 664
Fax 34-20 808 665

Maak gebruik van het contactformulier onder:
Veuillez utiliser le formulaire de contact sous :/
Bitte benutzen Sie das Kontaktformular unter:
www.medion.com/contact